

Cereals and oilseeds review

July 1984

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Juillet 1984



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Crops Section,
Agriculture Statistics Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 990-8717) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (990-8116)	Vancouver (666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des cultures,
Division de la statistique agricole,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 990-8717) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (990-8116)	Vancouver (666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Statistics Canada

Agriculture Statistics Division
Crops Section

Cereals and oilseeds review

July 1984

Statistique Canada

Division de la statistique agricole
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Juillet 1984

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1984

September 1984
4-3102-507

Price: Canada, \$2.75, \$27.50 a year
Other Countries, \$3.30, \$33.00 a year

Catalogue 22-007, Vol. 7, No. 7

ISSN 0820-9030

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1984

Septembre 1984
4-3102-507

Prix: Canada, \$2.75, \$27.50 par année
Autres pays, \$3.30, \$33.00 par année

Catalogue 22-007, vol. 7, n° 7

ISSN 0820-9030

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- . Oliver Code, Chief,
Crops Section
- . Allister Hickson, Unit Head,
Grain Marketing Unit
- . Glenn Lennox, Analyst,
Grain Marketing Unit

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- . Oliver Code, chef,
section des cultures
- . Allister Hickson, chef de sous-section de la
commercialisation des céréales
- . Glenn Lennox, Analyste, sous-section de la
commercialisation des céréales

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
Situation Report	6

Table**Wheat**

1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year	10
2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year	11
3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada	12
4. Producer Deliveries of Wheat, by Province for Western Canada	13
5. Exports of Wheat, Durum Wheat and Wheat Flour, by Country of Final Destination	14

Coarse Grains

6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year	16
7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year	19
8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada	21
9. Producer Deliveries of Coarse Grains, by Province for Western Canada	22
10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination	23

Oilseeds

11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year	25
12. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year	26
13. Selected Statistics for Oilseeds, Canada	27
14. Producer Deliveries of Oilseeds, by Province for Western Canada	28
15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination	29
16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination	30

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Rapport de la situation	6

Tableau**Blé**

1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole	10
2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	11
3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada	12
4. Livraisons des producteurs de blé, par province pour l'Ouest du Canada	13
5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	14

Céréales secondaires

6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	16
7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	19
8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada	21
9. Livraisons des producteurs de céréales secondaires, par province pour l'Ouest du Canada	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23

Graines oléagineuses

11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	25
12. Bilan des graines oléagineuses dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	26
13. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada	27
14. Livraisons des producteurs de graines oléagineuses, par province pour l'Ouest du Canada	28
15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale	29
16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	30

TABLE OF CONTENTS - Concluded

Table	Page
International Data and Prices	
17. International Supply and Dispositions, by Crop Year	32
18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year	34
19. International Oilseeds Data	35
20. Grain Prices, Canada	36
21. Cash Grain Prices, United States	37
22. Futures Settlement Prices of Grains, by Delivery Month	38
Supplement:	
23. Supply and Disposition of Oil and Meal from Canola-Rapeseed and Soybeans	40
24. Summary of Canadian Grain Exports to the U.S.S.R. since 1970	41
25. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1978-79 to 1982-83	42
26. Conversion Factors for Canadian Agricultural Products	44

TABLEAU DES MATIÈRES - fin

Tableau	Page
Données et prix de divers pays	
17. Bilans de divers pays, par campagne agricole	32
18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole	34
19. Données de divers pays sur les graines oléagineuses	35
20. Prix des céréales, Canada	36
21. Prix au comptant des céréales, États-Unis	37
22. Opérations à terme Règlement prix des graines, par mois de livraison	38
Supplement:	
23. Bilan d'huile et des tonteaux de graine de colza et de soya	40
24. Sommaire des exportations canadiennes des céréales aux U.R.S.S. depuis 1970	41
25. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1978-79 à 1982-83	42
26. Facteurs de conversion des produits agricoles canadiens	44

INTRODUCTION

The objective of the Grain Marketing Unit of Statistics Canada is to aggregate data from various governmental, industry, internal Statistics Canada, and international sources to provide a reference for grain marketing in Canada. In order to provide users with comprehensive historical information and more current information, the Unit produces two publications; the Annual - **Grain Trade of Canada** and the Monthly - **Cereals and Oilseeds Review**.

The **Cereals and Oilseeds Review** provides a current source for grain marketing data for analysts, grain traders and members of the agri-business and farm community. Its focus is restricted to the major grains produced in Canada; wheat, Durum wheat, barley, oats, corn, rye, flaxseed, canola-rapeseed and soybeans, with an emphasis on supply-disposition analysis, trade, price and industrial processing data.

La Sous-section de la commercialisation des céréales a pour objectif de recueillir des données provenant de l'État, du secteur privé, de Statistique Canada et de divers pays pour établir des statistiques sur le marché des céréales au Canada. Afin de fournir aux utilisateurs des renseignements chronologiques exhaustifs et à jour, la Sous-section produit deux publications: le bulletin annuel sur le **commerce des grains au Canada** et un bulletin mensuel, **La revue des céréales et des graines oléagineuses**.

La revue des céréales et des graines oléagineuses sert de source de données sur la commercialisation des grains aux analystes, aux commerçants de grains, aux exploitants agricoles et aux entreprises d'agro-commerce. Elle porte uniquement sur les principales graines oléagineuses et céréales produites au Canada: le blé, le blé dur, l'orge, l'avoine, le maïs, le seigle, le lin, le canola-colza et le soya; on y trouve une analyse des bilans et des données sur le commerce, les prix et la transformation industrielle.

SITUATION REPORT - AUGUST, 1984

Hot, dry weather in August sped the development of the Western crop. As of August 31, 85% of the Western Canadian wheat crop was combined, with 95% swathed, compared with 1983 when 50% of the wheat crop was combined. The barley crop was 75% combined, compared with 50% in 1983. The canola crop was 60% combined (45% in 1983) while the flaxseed crop was 30% in the bin.

In Eastern Canada, the corn crop continued to make good progress. The Ontario winter wheat crop harvest was complete while the spring wheat, oats and barley harvest was well underway. The Ontario corn crop was in the dent stage. The soybean crop was podded and generally in good condition although additional moisture was desirable. The Maritime harvest was progressing well at month's end.

Initial indications of available supplies of Canadian grain for 1984/85 became available during the month, with Statistics Canada's release of July 31 stocks of grain (August 24) and initial estimates of 1984 production (September 7). The following table shows total supplies available for 1984/85 compared with 1983/84.

TOTAL GRAIN SUPPLIES - CANADA

APROVISIONNEMENTS TOTAUX EN GRAINS - CANADA

	Total Wheat		Durum Wheat		Oats	
	Tout Blé		Blé Dur		Avoine	
	1983/84	1984/85	1983/84	1984/85	1983/84	1984/85
	thousand tonnes - milliers de tonnes					
Farm stocks - stocks dans les fermes	2 075.0	1 740.0	146.0	160.0	1 000.0	570.0
Commercial stocks - stocks commerciaux	7 973.3	7 220.4	1 028.0	584.0	174.7	122.3
Total inbound stocks - total des stocks d'ouverture	10 048.3	8 960.4	1 174.0	744.0	1 174.7	692.3
Production - production	26 588.1 ^r	20 387.1	2 648.0	2 112.0	2 773.1	2 696.2
Total supplies - approvisionnements totaux	36 636.4	29 347.5	3 822.0	2 856.0	3 947.8	3 388.5

	Barley		All rye		Flaxseed	
	Orge		Tout seigle		Graine de lin	
	thousand tonnes - milliers de tonnes					
Farm stocks - stocks dans les fermes	3 300.0	1 120.0	220.0	110.0	120.0	18.0
Commercial stocks - stocks commerciaux	1 903.5	848.4	430.9	333.7	346.9	139.2
Total inbound stocks - total des stocks d'ouverture	5 203.5	1 968.4	650.9	443.7	466.9	157.2
Production - production	10 296.0 ^r	10 024.3	830.5	656.5	446.5 ^r	670.0
Total supplies - approvisionnements totaux	15 499.5	11 992.7	1 481.4	1 100.2	913.4	827.2

	Canola-Rapeseed		Corn(1)			
	Canola-Colza		Maïs(1)			
	thousand tonnes - milliers de tonnes					
Farm stocks - stocks dans les fermes	40.0	15.0	1 117.0	670.0		
Commercial stocks - stocks commerciaux	446.4	97.0	500.1	329.8		
Total inbound stocks - total des stocks d'ouverture	486.4	112.0	1 617.1	999.8		
Production - production	2 625.0 ^r	3 126.5	5 932.8 ^r	7 056.5		
Total supplies - approvisionnements totaux	3 111.4	3 238.5	7 549.9	8 056.3		

(1) Excludes imports.

(1) Sans les importations.

RAPPORT DE SITUATION - AOÛT 1984

Le temps chaud et sec qui a persisté en août a accéléré la croissance des cultures dans l'Ouest. Au 31 août, 85% du blé de l'Ouest canadien était moissonné, et 95 % était coupé en andains, alors qu'à la même date en 1983 50 % du blé était moissonné. L'orge était moissonné dans une proportion de 75%, alors qu'en 1983 elle était de 50%. Le canola était moissonné dans une proportion de 60% (45% en 1983) alors que 30 % du lin était récolté.

Dans l'Est du Canada, le maïs a continué à bien se développer. En Ontario, la récolte du blé d'hiver était terminée alors que celles du blé de printemps, de l'avoine et de l'orge étaient en bonne voie. Le maïs de l'Ontario était en période de formation de la rafle. Le soya avait formé des cosses et, d'une façon générale, était en bon état même si un peu de pluie était souhaitable. Dans les Maritimes, la récolte était en bonne voie à la fin du mois.

Les premières indications quant aux approvisionnements disponibles de céréales canadiennes pour 1984-1985 ont été publiées au cours du mois, soit dans le bulletin de Statistiques Canada du 31 juillet portant sur les stocks de céréales (24 août) et sur les premières estimations de la production de 1984 (7 septembre). Le tableau suivant indique le total des approvisionnements disponibles pour 1984-1985 par rapport à celui de 1983-1984.

Supplies of all major grains, excluding corn and canola, are down from 1983/84, with both production and stocks below the previous year's levels. While corn stocks have declined, an increase in production has increased supplies 500 k.t. over 1983/84. The effect of the dry conditions, particularly on the southern Prairies, is evident from the production figures. Compared to production based on 5 year average yields the loss in Canadian production is; all wheat - 3 600 k.t., durum wheat - 900 k.t., oats - 500 k.t., barley - 1 900 k.t. and canola - 300 k.t.

In contrast with the Canadian situation, estimates of the 1984 U. S. crop suggest that a return to more normal growing conditions has led to a rebuilding of supplies. Based on August 10th estimates of production, 1984/85 supplies are estimated as; All Wheat 106.8 m.t. (production 68.9 m.t.), Durum wheat 5.4 m.t. (production 2.6 m.t.), Corn 207.8 m.t. (production 194.8 m.t.), Soybeans 58.3 m.t. (production 55.4 m.t.). Generally, growing conditions in the U. S. were favourable during the month.

Confirmation of the deterioration of Soviet crop prospects were forthcoming during August as the U.S.D.A. lowered its estimates of 1984/85 production to 180 m.t., 10 m.t. lower than the previous forecast and 15 m.t. below its estimate of 1983 production. Trade estimates currently suggest that production at 180 m.t. may be at the high end of the range. The Chinese crop continued its favourable progress during August. At this time, it appears that China could have record production this crop year. In Argentina, 1984/85 grain production is projected to remain virtually unchanged from 1983/84 (39.5 m.t.). However the production of soybeans is expected to increase. The Australian grain crop continued to progress favourably during the month, in spite of late seeding in southern New South Wales and Victoria. Timely rains continued to assist crop development.

WHEAT

With total Canadian wheat supplies of 29 348 k.t., export prospects for 1984/85 are reduced considerably from 1983/84. Given a total July 31, 1985 carryout at record low levels (8 000 k.t.) and domestic utilization of 5 100 k.t. suggests export levels for 1984/85 will be around 16 200 k.t. While many factors will influence whether this level of exports is exceeded, a key factor is likely to be the precipitation on the Prairies through the late fall and winter. If a sufficient recharge of soil moisture is evident, the CWB may draw stocks down to lower levels in light of improved new (1985) crop prospects.

For durum, supplies of 2 856 k.t. will result in a substantial decline in exports. With a carryout at the 1983/84 level, a record low, potential exports are only 1 700 k.t. For Eastern white winter wheat, prospects look substantially better. With production of 781 k.t., exports will likely exceed the 1983/84 level (430 k.t.) by 50 k.t.

Les approvisionnements de toutes les céréales principales, à l'exception du maïs et du canola, sont en baisse par rapport à 1983-1984, alors que la production et les inventaires sont inférieurs à ceux des années précédentes. Bien que les stocks de maïs aient baissé, l'augmentation de la production a permis d'accroître les approvisionnements de 500 k.t. par rapport à 1983-1984. Les conséquences de la sécheresse, particulièrement dans le sud des Prairies, sont faciles à constater lorsque l'on consulte les données de production. Si l'on compare avec la production établie d'après les rendements moyens obtenus sur cinq années, la baisse de la production canadienne est de 3 600 k.t. pour le blé, de 900 k.t. pour le blé dur, de 500 k.t. pour le avoine, de 1 900 k.t. pour le orge, et de 300 k.t. pour le canola.

Par opposition à la situation qui prévaut au Canada, les estimations de la production céréalière des États-Unis pour l'année 1984 laissent croire qu'un retour à des conditions de croissance plus normales a permis de regarnir les approvisionnements. D'après les estimations de production établies le 10 août, on prévoit que les approvisionnements seront en 1984-1985 de 106,8 m.t. blé (production 68,9 m.t.), de 5,4 m.t. pour le blé dur (production de 2,6 m.t.), de 207,8 m.t. pour le maïs (production de 194,8 m.t.), et de 58,3 m.t. pour le soya (production de 55,4 m.t.). D'une façon générale, les conditions de croissance aux États-Unis ont été favorables au cours du dernier mois.

La baisse des prévisions de récolte en U.R.S.S. s'est confirmée au cours du mois d'août alors que le département de l'Agriculture des États-Unis a réduit à 180 m.t. ses estimations de production pour l'année 1984-1985 en U.R.S.S., ce qui représente 10 m.t. de moins que les prévisions précédentes, et 15 m.t. de moins que les estimations de production pour 1983. Les estimations commerciales laissent croire actuellement que le chiffre de 180 m.t. représente possiblement une production maximale. En Chine, les récoltes ont continué leur croissance dans des conditions favorables au cours du mois. Actuellement il semble que la Chine pourrait obtenir une récolte record cette année. En Argentine, on estime que la production céréalière de 1984-1985 sera pratiquement la même qu'en 1983-1984 (39,5 m.t.). On prévoit toutefois une augmentation de la production de soya. En Australie, la récolte de céréales a connu des progrès favorables au cours du mois, en dépit d'un ensemencement tardif dans les régions méridionales de New South Wales et de Victoria. Des pluies survenues au moment opportun ont continué à favoriser la croissance des récoltes.

BLÉ

Les approvisionnements totaux en blé canadien étant de 29 348 k.t., les perspectives d'exportation pour 1984-1985 se trouvent réduites considérablement par rapport à 1983-1984. Un rendement total au 31 juillet 1985 qui atteindra un bas niveau record (8 000 k.t.) et une consommation domestique de 5 100 k.t. laissent supposer que les exportations seront d'environ 16 200 k.t. en 1984-1985. Alors que plusieurs facteurs peuvent faire en sorte que ce niveau d'exportation soit dépassé, le principal est vraisemblablement la quantité de précipitation que recevront les Prairies à la fin de l'automne et au cours de l'hiver. S'il est évident que le sol retrouve un niveau d'humidité suffisant, la CCG peut alors décider de laisser baisser les stocks à des niveaux inférieurs, à la lumière de meilleures perspectives de récolte pour 1985.

Dans le cas du blé dur, des approvisionnements de 2 856 k.t., provoqueront une baisse substantielle des exportations. En raison d'un rendement correspondant à celui de 1983-1984, ce qui constitue un record de faible production, les possibilités d'exportation ne sont que de 1 700 k.t. Pour ce qui est des récoltes de blé blanc d'hiver dans l'Est du Canada, les perspectives semblent bien meilleures. En effet, avec une production de 781 k.t., il semble que les exportations dépasseront de 50 k.t. le niveau de 1983-1984 (430 k.t.).

COARSE GRAINS

Canadian oat and barley supplies, at 3 389 k.t. and 11 993 k.t. respectively, are at 10 year low levels. The decline in oat supply will result in a substantial decline in oat feeding for 1984/85. Feeding is likely to be well below the 2 901 k.t. fed in 1983/84 when total supplies were 3 948 k.t. For barley, both domestic consumption and exports will fall in 1984/85. With improved Eastern corn supplies, the movement of western barley to Eastern Canada should decline by 400 k.t. Assuming a slight decline in Western feeding suggests total barley feed consumption of around 6 000 k.t. (total domestic consumption 6 850 k.t.). Given a carryout similar to 1983/84, total exports will likely be around 3 100 k.t. - the lowest amount in the 1980's.

Canadian corn supplies (excluding imports) at 8 057 k.t. are at record levels. For Eastern corn, export prospects look substantially better in 1984/85 than 1983/84. With a favourable supply situation and the Canadian dollar in the \$.76 U.S. range, exports could reach 500 k.t. in 1984/85.

OILSEEDS

Canola/rapeseed supplies at 3 239 k.t. are only slightly above 1983/84 levels. Supplies of this level will constrict crush and/or exports to around 1983/84's level. Flaxseed supplies at 827 k.t. are near 1981/82's level. Given the currently lower value of the Canadian dollar and a continued, albeit, slower recovery in the world economy, exports for 1984/85 should be in the 600 k.t. range.

Soybean production in Canada at 944 k.t. is a new record. This production represents a 31% increase over 1983's production. Total soybean crush should increase and imports from the U. S. should decline from 1983/84's level.

Note: This report was jointly prepared by Statistics Canada and Agriculture Canada.

CÉRÉALES SECONDAIRES

Les approvisionnements canadiens d'avoine et d'orge, qui sont respectivement de 3 389 k.t. et de 11 993 k.t., se trouvent à leur plus bas niveau depuis 10 ans. La baisse sensible des approvisionnements en avoine provoquera une réduction importante de l'avoine fourragère en 1984-1985. La production fourragère sera vraisemblablement très inférieure avec 2 901 k.t. obtenus en 1983-1984 alors que le total des approvisionnements atteignait 3 948 k.t. Pour ce qui est de l'orge, nous connaissons en 1984-1985 une baisse de la consommation domestique et des exportations. Par suite de l'amélioration des approvisionnements de maïs dans l'Est du pays, le transport de l'orge de l'Ouest en direction de l'Est du Canada devrait baisser de 400 k.t. Si l'on présume qu'il y aura une faible diminution du fourrage de l'Ouest, la consommation totale d'orge fourragère devrait se situer aux environs de 6 000 k.t. (la consommation domestique totale étant de 6 850 k.t.). Étant donné un rendement semblable à celui de 1983-1984, les exportations totales maximum atteindront vraisemblablement 3 100 k.t., soit la plus faible quantité des années 1980.

Les approvisionnements canadiens de maïs atteignent 8 057 k.t., ce qui se rapproche des niveaux du début des années 1980. Pour ce qui est du maïs de l'Est, les perspectives d'exportation semblent bien meilleures en 1984-1985 qu'en 1983-1984. Grâce à des approvisionnements favorables et à la valeur du dollar canadien par rapport à celle du dollar américain (76¢ U.S.), les exportations pourraient atteindre 500 k.t. en 1984-1985.

GRAINES OLÉAGINEUSES

Les approvisionnements de canola-colza sont de 3 239 k.t., ce qui est légèrement supérieur aux niveaux de 1983-1984. De tels approvisionnements limiteront les opérations de broyage et les exportations à des quantités se rapprochant des niveaux de 1983-1984. Les approvisionnements de lin se situent à 827 k.t., ce qui se rapproche du niveau de 1981-1982. Étant donné la faiblesse actuelle du dollar canadien et une reprise ininterrompue bien que lente de l'économie mondiale, les exportations de 1984-1985 devraient être de l'ordre de 600 k.t.

La production canadienne de soya a atteint un nouveau record, soit 944 k.t., ce qui représente une augmentation de 31% par rapport à la production de 1983. La quantité totale de soya destinée au broyage devrait augmenter et les importations en provenance des États-Unis devraient baisser par rapport au niveau de 1983-1984.

Nota: Le présente rapport a été établi conjointement par Statistique Canada et Agriculture Canada.

Statistical Tables

Tableaux statistiques

WHEAT - BLÉ

TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year

TABLEAU 1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	10 969.9	12 426.6	12 533.8 ^r	13 697.5	13 179.0 ^r
	ac. - '000 - ac	27,107.4	30,708.2	30,971.7 ^r	33,847.0	32,563.0 ^r
Yield - Rendement	kg/ha	1 865	1 996	2 134	1 941 ^r	1 547
	bu./ac - bu./ac	27.7	29.7	31.7	28.9 ^r	23.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		5 407.3	1 645.0	3 605.0	2 075.0	1 740.0
In commercial positions - En positions commerciales		6 519.7	6 925.2	6 152.8	7 973.3	7 220.0
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		11 927.0	8 570.2	9 757.8	10 048.3	8 960.4
Production		20 456.9	24 802.5	26 735.2 ^r	26 584.1 ^r	20 387.1
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		32 383.9	33 372.7	36 493.0	36 636.4	29 347.5
Grain exports - Exportations de céréales		15 261.1	17 973.2	20 956.7	21 284.7	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		683.5	473.6	411.4	479.6	..
Exports - Total - Exportations		15 944.6	18 446.8	21 368.1	21 764.3	..
Human food - Aliments pour humains		1 914.9	1 934.4	1 923.8	1 961.0	..
Industrial use - Usage industriel		19.9	20.1	17.5	18.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		1 035.4	1 132.3	1 238.3	1 195.0	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		36.6	24.3	34.9	30.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 217.6	2 057.0	1 862.1	2 707.7	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5 224.4	5 168.1	5 076.6	5 911.7	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		11 214.9	9 757.8	10 048.3	8 960.4	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		32 383.9	33 372.7	36 493.0	36 636.4	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 274.6	1 699.0	1 477.0	1 416.0	1 700.0
	ac. - '000 - ac	3,150.0	4,200.0	3,650.0	3,500.0	4,200.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 717	1 752	2 113	1 870	1 242
	bu./ac - bu./ac	30.0	26.0	31.4	27.8	18.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		939.0	163.0	195.0	146.0 ^r	160.0
In commercial positions - En positions commerciales		816.6	1 001.6	1 038.1	1 028.0	584.0
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 755.6	1 164.6	1 233.1	1 174.0	744.0
Production		2 187.9	2 977.0	3 121.0	2 648.0	2 112.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 943.5	4 141.6	4 354.1	3 822.0	2 856.0
Grain exports - Exportations de céréales		1 930.1	2 310.3	2 687.1	2 546.0	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		48.3	54.6	35.8	31.1	..
Exports - Total - Exportations		1 978.4	2 364.9	2 722.9	2 577.1	..
Human food - Aliments pour humains		83.8	84.4	94.4	90.5	..
Seed requirements - Besoins en semence		126.3	130.9	125.7	150.9	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		9.7	13.8	10.2	10.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		208.9	314.5	226.9	249.5	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		428.7	543.6	457.2	500.9	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 536.4	1 233.1	1 174.0	744.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 943.5	4 141.6	4 354.1	3 822.0	..

TABLE 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	10 679.8 26,390.0	12 120.0 29,950.0	12 302.0 ^F 30,400.0 ^F	13 354.0 33,000.0	12 850.0 ^F 31,750.0 ^F
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 831 27.2	1 967 29.2	2 124 31.6	1 910 ^F 28.4 ^F	1 499 22.3
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		5 290.8	1 525.0	3 510.0	1 960.0	1 630.0
Production		19 550.4	23 835.0	26 126.9	25 510.0	19 266.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		24 841.2	25 360.0	29 636.9	27 470.0	20 896.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		18 040.2	19 577.0	25 212.4	22 910.3	..
Seed requirements - Besoins en semence		1 006.3	1 106.9	1 201.0	1 159.0	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1 217.0	1 166.1	1 263.5	1 770.7	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		4 577.7	3 510.0	1 960.0	1 630.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		24 841.2	25 360.0	29 636.9	27 470.0	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 274.6 3,150.0	1 699.0 4,200.0	1 477.0 3,650.0	1 416.0 3,500.0	1 700.0 4,200.0
Yield - Rendement	kg/ha bu	1 669 25.4	1 752 26.0	2 113 31.4	1 870 27.8	1 242 18.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		939.0	163.0	195.0	146.0 ^F	160.0
Production		2 126.7	2 977.0	3 121.0	2 648.0	2 112.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 065.7	3 140.0	3 316.0	2 794.0	2 272.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 111.6	2 606.7	2 868.3	2 270.1	..
Seed requirements - Besoins en semence		127.1	130.9	125.7	150.9	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		110.4	207.4	176.0	213.0	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		716.6	195.0	146.0	160.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 065.7	3 140.0	3 316.0	2 794.0	..

TABLE 3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada

TABLEAU 3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - July Août - Juillet		July Juillet
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Wheat milled - Blé de mouture					
Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de Printemps de l'ouest du Canada	2 066.3	1 812.5	1 812.5	1 913.8	164.9
Canada Western Red Winter Wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada	42.4	32.2	32.2	25.4	1.0
Canada Western Soft White Spring - Blé tendre blanc de Printemps de l'ouest du Canada	123.2	150.4	150.4	125.2	11.2
Durum Wheat - Blé dur ambré	132.1	124.6	124.6	115.0	4.4
Other Wheat - Autres blés	-	x	x	x	x
Ontario grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario	190.6	175.6	175.6	206.6	14.2
Ontario grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé en Ontario	x	-	-	-	-
Quebec grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé au Québec	-	x	x	x	x
Quebec grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé au Québec	x	-	-	-	-
All other wheat - Autres blés	x	x	x	x	x
Wheat - Total - Blé	2 560.1	2 322.5	2 322.5	2 403.0	197.9
Wheat flour produced - Farine de blé produite					
Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité, y compris semoule	286.9	320.8	320.8	322.5	26.4
Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"	675.0	658.7	658.7	669.3	61.8
Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 3 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation)	344.2	201.4	201.4	231.2	19.9
Whole Wheat and Graham flour - Blé entier et Graham	56.6	65.1	65.1	61.8	6.8
Ontario Winter wheat flour - Farine de blé d'hiver de l'Ontario	183.4	150.8	150.8	178.4	15.0
Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule	100.2	95.3	95.3	86.9	3.2
Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure	244.6	225.3	225.3	223.7	12.3
Flour - Total - Farine de blé	1 890.9	1 717.4	1 717.4	1 773.8	145.4
Millfeeds - Déchets de mouture					
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	653.8	592.5	592.5	615.7	51.4
Millfeeds exported(1) - Exportations de déchets de mouture(1)	234.5	159.4	148.8	173.2	13.2

(1) Data are one month behind other data. - Les données sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 4. Producer Deliveries of Wheat, by Province for Western Canada

TABLERAU 4. Livraisons des producteurs de blé, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Manitoba						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	2 214.9	2 642.5	3 308.9	3 308.9	2 887.0	678.9
Durum Wheat - Blé dur	103.8	168.8	159.9	159.9	122.5	9.2
Wheat - Total - Blé	2 318.7	2 811.3	3 468.8	3 468.8	3 009.5	688.1
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	4 220.9	4 898.4	5 713.5	5 713.5	4 974.1	919.1
Saskatchewan						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	9 875.7	9 833.0	13 607.1	13 607.1	11 999.2	2 953.1
Durum Wheat - Blé dur	1 740.7	2 006.2	2 363.7	2 363.7	1 817.9	84.3
Wheat - Total - Blé	11 616.4	11 839.2	15 970.8	15 970.8	13 817.1	3 037.4
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	14 717.4	15 119.5	19 106.2	19 106.2	17 374.4	3 302.0
Alberta						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	3 855.2	4 494.8	5 428.1	5 428.1	5 754.0	895.8
Durum Wheat - Blé dur	267.2	431.7	344.7	344.7	329.7	7.7
Wheat - Total - Blé	4 122.4	4 926.5	5 772.8	5 772.8	6 083.7	903.5
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	8 679.6	10 369.5	10 677.6	10 677.6	10 825.7	1 183.4
Western Canada - Total(2) - Canada occidentale						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16 004.6	17 063.9	22 462.0	22 462.0	20 715.5	4 530.0
Durum Wheat - Blé dur	2 111.6	2 606.7	2 868.3	2 868.3	2 270.1	101.1
Wheat - Total - Blé	18 116.2	19 670.6	25 330.3	25 330.3	22 985.6	4 631.1
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	27 791.8	30 663.4	35 788.1	35 788.1	33 336.3	5 409.9
Canada total						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16 429.7	17 390.9	22 816.3	22 816.3	21 282.3	4 691.4
Durum Wheat - Blé dur	2 111.6	2 606.7	2 868.3	2 868.3	2 270.1	101.1
Wheat - Total(3) - Blé	18 541.3	19 997.6	25 684.6	25 684.6	23 552.7	4 792.5
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	27 933.3	31 086.2	36 225.6	36 225.6	33 924.7	5 572.2

(1) Includes wheat, oats, barley, rye, flaxseed, canola-rapeseed.

(1) Comprend blé, avoine, orge, seigle, le grain de lin, canola-colza.

(2) Includes British Columbia.

(2) Comprend la Colombie-Britannique.

(3) As reported by Canadian Grain Commission.

(3) Rapporté par la Commission canadienne des grains.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - July Août - Juillet		July 1984	
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	1 381.9	1 360.5	1 107.2	1 107.2	941.6	82.4
Italy - Italie	145.5	92.5	98.0	98.0	238.2	18.7
Netherlands - Pays-Bas	34.7	14.3	5.3	5.3	11.4	5.1
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	1 752.3	1 578.2	1 368.4	1 368.4	1 397.6	156.1
Poland - Pologne	989.4	1 561.5	562.6	562.6	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	2 583.4	4 159.5	5 755.6	5 755.6	6 206.1	1 481.3
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	3 644.3	5 721.1	6 599.8	6 599.8	6 228.0	1 492.9
Iran	55.7	73.2	107.2	107.2	487.5	-
Iraq - Irak	295.0	258.5	279.7	279.7	607.8	-
Lebanon - Liban	122.3	91.2	157.5	157.5	-	-
Libya - Libye	62.8	238.7	63.0	63.0	-	-
Syria - Syrie	60.0	-	241.5	241.5	259.9	76.0
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	827.3	1 029.2	1 013.6	1 013.6	2 117.9	153.0
Ghana	69.4	44.7	24.4	24.4	63.0	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	241.6	125.8	133.7	133.7	219.3	21.0
Bangladesh	274.8	263.8	312.5	312.5	475.7	24.7
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 013.1	3 100.7	4 424.3	4 424.3	3 428.0	187.6
Japan - Japon	1 329.8	1 335.6	1 263.6	1 263.6	1 265.4	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 836.4	4 936.9	6 500.6	6 500.6	6 169.4	442.1
Brazil - Brésil	1 119.6	1 314.1	1 502.8	1 502.8	1 361.6	172.1
South America(1) - Amérique du Sud(1)	1 196.2	1 356.7	1 502.8	1 502.8	1 476.6	243.2
Cuba	627.0	686.0	819.5	819.5	719.4	44.0
Mexico - Mexique	72.7	153.6	189.3	189.3	275.6	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	829.4	913.5	1 034.8	1 034.8	1 070.0	44.0
United States - États-Unis	--	-	115.0	115.0	59.9	26.0
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	13 327.6	15 661.5	18 268.7	18 268.7	18 738.7	2 578.3
Durum Wheat - Blé dur						
Italy - Italie	542.9	422.6	525.5	525.5	504.1	-
Switzerland - Suisse	21.6	26.9	43.7	43.7	16.4	3.8
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	729.5	599.7	694.0	694.0	837.3	17.5
Poland - Pologne	114.8	112.0	59.1	59.1	52.0	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	445.5	859.6	1 203.8	1 203.8	554.8	118.9
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	572.6	985.7	1 294.4	1 294.4	663.0	118.9
Libya - Libye	17.1	51.9	47.2	47.2	93.3	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	17.3	51.9	47.2	47.2	93.3	-
Algeria - Algérie	527.3	589.6	511.5	511.5	813.2	49.8
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	562.7	589.6	515.4	515.4	821.3	49.8
Japan - Japon	16.0	31.6	77.3	77.3	60.0	11.6
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	18.4	31.6	77.3	77.3	60.0	11.6
South America - Amérique du Sud	1.6	3.9	-	-	16.1	6.6
Cuba	27.2	43.7	58.5	58.5	52.4	5.8
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	28.0	47.8	58.8	58.8	52.4	5.8
United States - États-Unis	-	-	-	-	2.6	2.6
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 930.1	2 310.3	2 687.1	2 687.1	2 546.0	212.8
All Wheat - Tout Blé						
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	15 257.7	17 971.8	20 955.8	20 955.8	21 284.7	2 791.1

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1977-77, 1981-82	Total	August - June Août - Juin		June 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84
metric tonnes - *000 - tonnes métriques					
Wheat flour(2) - Farine de blé(2)					
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	3.4	3.0	2.6	2.5	2.4
U.S.S.R. - U.R.S.S.	36.8	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	36.8	-	-	-	-
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Egypte	22.7	23.9	18.8	18.8	16.8
Jordan - Jordanie	9.1	15.0	10.7	10.7	1.8
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	1.8	-	-	-	-
Somalia - Somalie	5.5	9.0	2.5	2.5	-
Middle East - Moyen-Orient	48.3	65.7	52.1	52.1	37.9
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	10.5	15.2	16.0	16.0	6.8
Korea, South - Corée du Sud	14.2	-	37.6	37.6	-
Sri Lanka	11.9	-	-	-	-
Viet-Nam - Viêt-Nam	27.7	0.3	-	-	0.2
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	57.8	2.2	39.4	39.3	64.9
Oceania(1) - Océanie(1)	0.1	-	-	-	-
South America(1) - Amérique du Sud(1)	2.0	2.5	2.9	2.9	6.3
Bahamas - Îles Bahamas	3.3	3.2	3.4	3.2	3.1
Barbados - Barbade	3.3	2.1	2.1	1.9	1.9
Cuba	291.6	235.5	164.0	153.8	196.3
Jamaica - Jamaïque	4.8	4.4	1.7	1.5	2.3
Leeward-Windward Islands - Îles sous-le-Vent et du vent	2.5	1.3	1.2	1.1	1.0
Trinidad and Tobago - Trinidad et Tobago	1.9	2.3	1.6	1.5	3.1
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	340.2	253.2	180.4	169.1	216.2
North America - Amérique du Nord	3.1	6.3	9.0	8.8	5.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	502.2	348.1	302.4	290.6	339.6

All wheat and wheat flour

Tout blé et farine de blé

Italy - Italie	688.5	515.1	623.5	613.9	723.5	61.6
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	2 485.2	2 180.9	2 064.9	1 931.8	2 063.6	192.9
Poland - Pologne	1 104.2	1 673.5	621.7	599.0	52.0	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	3 065.7	5 019.1	6 959.4	6 371.0	5 160.8	1 124.5
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	4 253.7	6 706.8	7 894.2	7 204.7	5 279.2	1 124.5
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	886.4	1 146.8	1 112.9	971.1	2 096.1	339.1
Algeria - Algérie	531.6	593.3	515.2	459.0	763.6	106.3
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	821.4	730.6	665.1	554.5	976.6	117.3
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 013.1	3 100.7	4 424.3	3 927.3	63.1	227.3
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 912.6	4 970.7	6 617.3	6 002.7	5 840.6	426.1
Brazil - Brésil	1 119.6	1 314.1	1 502.8	1 259.2	1 190.6	262.7
South America - Amérique du Sud	1 199.8	1 363.1	1 505.7	1 262.1	1 249.1	285.5
Cuba	965.8	965.2	1 042.4	982.1	918.4	95.7
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	1 197.6	1 214.6	1 274.1	1 126.0	1 288.9	115.7
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	15 759.9	18 319.8	21 258.2	19 176.7	18 833.1	2 618.7

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Includes Durum semolina and flour, White Winter wheat flour and wheat flour, n.e.s.

(2) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données.

Source: Canadian Grain Commission, External Trade Division of Statistics Canada and Canadian National Millers Association.

Source: Commission Canadienne des grains, Division du commerce extérieur de Statistique Canada et Canadian National Millers Association.

COARSE GRAINS - CÉRÉALES SECONDAIRES

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 684.9	1 560.6	1 612.3 ^r	1 400.3	1 426.3
	ac. - '000 - ac	4,163.5	3,855.6	3,984.0 ^r	3,459.0	3,524.5
Yield - Rendement	kg/ha	1 998	2 043	2 256	1 980	1 890
	bu/ac. - bu/ac	52.4	53.6	59.2	52.0	49.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		930.1	610.0	640.0	1 000.0 ^r	570.0
In commercial positions - En positions commerciales		304.4	149.6	215.4	174.7	122.3
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 234.5	759.6	855.4	1 174.7	692.3
Production		3 366.0	3 188.4	3 636.9 ^r	2 773.1	2 696.2
Imports - Importations		16.7	12.0	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		4 617.1	3 960.0	4 492.3	3 947.8	3 388.5
Grain exports - Exportations de céréales		60.5	50.1	104.5	120.6	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		0.9	0.5	0.8	0.5	..
Exports - Total - Exportations		61.4	50.6	105.3	121.1	..
Human food - Aliments pour humains		70.8	74.7	76.9	75.5	..
Industrial use - Usage industriel		-	-	-	-	..
Seed requirements - Besoins en semence		163.7	165.7	147.0	157.3	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2.2	0.5	1.2	1.0	-
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 179.1	2 813.1	2 987.2	2 900.6	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3 415.8	3 054.0	3 212.3	3 134.4	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 139.9	855.4	1 174.7	692.3	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		4 617.1	3 960.0	4 492.3	3 947.8	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4 581.7	5 475.8	5 148.8 ^r	4 352.8	4 522.2
	ac. - '000 - ac	11,322.8	13,533.2	12,723.0 ^r	10,757.0	11,176.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 436	2 506	2 712	2 365	2 217
	bu/ac. - bu/ac	45.3	46.6	50.4	44.0 ^r	41.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1 937.1	1 140.0	1 980.0	3 300.0 ^r	1 120.0
In commercial positions - En positions commerciales		1 769.0	2 063.2	2 181.3	1 903.5	848.4
Beginning stocks - Stocks à la fermeture		3 706.1	3 203.2	4 161.3	5 203.5	1 968.4
Production		11 159.1	13 724.2	13 965.6 ^r	10 296.0 ^r	10 024.3
Imports - Importations		6.1	1.5	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		14 871.3	16 928.9	18 126.9	15 499.5	11 992.7
Grain exports - Exportations de céréales		3 938.6	5 722.4	5 330.1	5 267.5	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		251.2	280.0	318.0	268.9	..
Exports - Total - Exportations		4 189.8	6 002.4	5 648.2	5 536.4	..
Human food - Aliments pour humains		7.3	8.1	9.4	7.8	..
Industrial use - Usage industriel		388.5	392.0	391.0	390.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		423.8	475.0	411.3	438.6	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		12.7	10.0	9.1	9.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5 954.5	5 880.1	6 454.5	7 149.3	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6 786.8	6 765.2	7 275.3	7 994.7	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		3 894.7	4 161.3	5 203.5	1 968.4	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		14 871.3	16 928.9	18 126.9	15 499.5	..

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLERAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - suite

		Average 1977-78, 1981-82	Total		August - June Août - Juin	
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84P
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	940.6 2,323.8	1 138.9 2,815.0	1 107.1 2,735.0	1 107.1 2,735.0	1 076.9 2,662.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	5 620 89.6	5 860 93.3	5 883 93.7	5 883 93.7	5 455 86.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		148.4	260.0	232.0	232.0	310.0
Ontario		675.9	700.0	670.6	670.6	807.0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		824.3	960.0	902.6	902.6	1 117.0
Transfer elevators(1) - Élévateurs de transbordement(1)		48.5	19.7	35.7	35.7	50.2
Country elevators(2) - Élévateurs de la campagne(2)		184.5	213.4	177.8	177.8	340.4
Feed manufacturers(2) - Fabricants des aliments pour animaux(2)		22.6	25.4	27.9	27.9	30.2
Industrial users(2) - Utilisateurs industriels(2)		46.4	55.3	41.3	41.3	79.3
Commercial positions(3) - Positions commerciales(3)		302.1	313.8	282.7	282.7	500.1
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 126.4	1 273.8	1 185.3	1 185.3	1 617.1
Production:						
Québec		669.8	975.4	1 040.0	1 040.0	975.0
Ontario		3 404.2	5 236.0	5 195.0	5 195.0	4 696.0
Production - Canada - Total		5 286.3	6 673.4	6 512.9	6 512.9	5 932.8
Grain imports(4) - Importations de céréales(4)		842.8	815.5	749.2	684.6	177.4
Seed imports(4) - Importations de graine de semence(4)		6.8	6.7	9.5	9.5	3.2
Imports - Total - Importations		849.6	822.2	758.7	694.1	180.6
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		7 262.3	8 769.4	8 456.9	8 392.3	7 672.5
Grain exports(4) - Exportations de céréales(4)		639.1	1 280.9	501.2	501.2	382.1
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		903.8	1 070.9	1 027.2	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		24.2	25.6	25.2	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		4 529.7	5 206.7	5 286.2	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5 457.7	6 303.2	6 338.6	..	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		863.2	902.6	1 117.0	..	..
Commercial positions - Positions commerciales		302.3	282.7	500.1	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 165.5	1 185.3	1 617.1	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		7 262.3	8 769.4	8 456.9	..	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1977-78, 1981-82	Total		August Août	
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P 1984-85P	
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	331.9	445.4	451.2 ^r	426.4	367.2
	ac. - '000 - ac	820.5	1,102.7	1,114.9 ^r	1,053.7	909.5
Yield - Rendement	kg/ha	1 762	2 082	2 048	1 948	1 788
	bu/ac. - bo/ac	28.0	33.1	32.6	31.0	28.4
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		110.2	53.0	103.0	220.0 ^r	110.0
In commercial positions - En positions commerciales		239.2	169.1	230.5	430.9	333.7
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		349.4	222.1	333.5	650.9	443.7
Production		584.7	927.2	924.0 ^r	830.5	656.5
Imports - Importations		6.0	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		940.1	1 149.3	1 257.5	1 481.4	1 100.2
Grain exports - Exportations de céréales		365.6	561.1	313.9	747.4	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		365.6	561.1	313.9	747.4	..
Human food - Aliments pour humains		13.7	14.0	13.4	12.0	..
Industrial use - Usage industriel		65.4	60.0	62.0	62.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		27.8	33.7	32.2	28.1	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		4.1	8.2	9.3	9.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		115.7	138.8	175.8	179.2	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		226.7	254.7	292.7	290.3	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		347.8	333.5	650.9	443.7	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		940.1	1 149.3	1 257.5	1 481.4	..
Coarse grains - Total(5) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		3 801.7	2 763.0	3 625.6	5 637.0	2 470.0
In commercial positions - En positions commerciales		2 614.7	2 695.7	2 909.9	3 009.2	1 634.2
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		6 416.4	5 458.7	6 535.5	8 646.2	4 104.2
Production		20 396.1	24 513.2	25 039.4	19 832.4	20 433.5
Imports - Total(6) - Importations		878.3	835.7	758.7	225.9	..
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		27 690.8	30 807.6	32 333.6	28 704.5	24 537.7
Grain exports - Exportations de céréales		4 974.5	7 468.3	6 249.7	6 518.5	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		252.1	280.5	318.8	269.4	..
Exports - Total(6) - Exportations		5 226.6	7 748.8	6 568.5	6 787.9	..
Human food and industrial use - aliments pour humains et usage industriel		1 483.9	1 619.7	1 579.9	1 742.3	..
Seed requirements - Besoins en semence		639.5	700.0	615.7	649.5	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		19.0	18.7	19.6	19.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		13 773.9	14 184.9	14 903.7	15 401.6	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		15 916.3	16 523.3	17 118.9	17 812.4	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		6 547.9	6 535.5	8 646.2	4 104.2	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		27 690.8	30 807.6	32 333.6	28 704.5	..

(1) Canadian corn only. - Maïs canadien seulement. (2) Source: Ontario Ministry of Agriculture and Food "Grain Corn Survey". - Source: "L'Enquête de maïs - grain" du Ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation de l'Ontario. (3) Refers to commercial positions specified. - Comme suite aux positions commerciales spécifiées. (4) Source: Canadian Grain Commission. - Source: Commission canadienne des grains. (5) Includes oats, barley, corn and rye. - Avoine, orge, maïs et seigle sont inclus. (6) Import and export data are one month behind other data. - Les données des importations et exportations sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 7. Bilan des céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 287.0 3,180.0	1 214.0 3,000.0	1 234.0 ^r 3,050.0 ^r	1 032.0 2,550.0	1 081.0 2,670.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2 023 52.9	2 083 54.7	3 000 60.3	2 033 53.3	1 770 46.4
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		721.4	430.0	520.0	810.0	460.0
Production		2 603.2	2 529.0	2 838.0 ^r	2 098.0	1 913.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 324.6	2 959.0	3 358.0	2 908.0	2 373.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		448.5	481.3	348.2	383.3	..
Seed requirements - Besoins en semence		124.4	127.3	109.5	121.1	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 095.9	1 830.4	2 090.3	1 943.6	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		655.8	520.0	810.0	460.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 324.6	2 959.0	3 358.0	2 908.0	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	4 280.8 10,580.0	5 058.0 12,500.0	4 674.0 ^r 11,550.0 ^r	3 905.0 ^r 9,650.0 ^r	4 087.0 10,100.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2 419 44.8	2 497 46.4	2 692 50.0	2 353 43.7	2 131 39.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1 790.8	960.0	1 790.0	3 055.0	920.0
Production		10 355.0	12 628.0	12 584.0 ^r	9 188.0 ^r	8 709.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		12 145.8	13 588.0	14 374.0	12 243.0	9 629.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		5 885.2	7 364.6	6 893.6	6 602.9	..
Seed requirements - Besoins en semence		388.2	426.0	364.2	393.4	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 933.3	4 007.4	4 061.2	4 326.7	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		1 939.1	1 790.0	3 055.0	920.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		12 145.8	13 588.0	14 374.0	12 243.0	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - fin

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84	1984-85P
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	298.0 737.0	399.9 990.0	402.7 995.0	376.4 930.0	323.0 800.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 726 26.9	2 063 32.8	2 044 32.6	1 925 30.7	1 723 27.4
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		110.2	53.0	103.0	220.0	110.0
Production		514.3	825.1	823.0	724.4	556.6
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		624.5	878.1	926.0	944.4	666.6
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		381.3	613.1	515.3	681.2	..
Seed requirements - Besoins en semence		23.3	28.0	26.5	22.9	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		100.6	134.0	164.2	130.3	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		119.3	103.0	220.0	110.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		624.5	878.1	926.0	944.4	..
Coarse grains - Total(1) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		2 622.4	1 443.0	2 413.0	4 085.0	1 490.0
Production		13 472.5	15 982.1	16 245.0	12 010.4	11 178.6
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		16 094.9	17 425.1	18 658.0	16 095.4	12 668.6
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		6 715.0	8 459.0	7 757.1	7 667.4	..
Seed requirements - Besoins en semence		535.9	581.3	500.2	537.4	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		6 129.8	5 971.8	6 315.7	6 400.6	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		2 714.2	2 413.0	4 085.0	1 490.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		16 094.9	17 425.1	18 658.0	16 095.4	..

(1) Includes oats, barley, rye.

(1) Avoine, orge et seigle sont inclus.

TABLE 8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada

TABLEAU 8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada

	Production					
	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - July Août - Juillet			July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Oats processed - Avoine traité	72.0	77.2	79.5	79.5	71.7	4.9
Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et flocons d'avoine:						
Produced - Produits	36.8	38.6	39.0	39.0	38.9	2.8
Exported(1) - Exportés(1)	0.1	0.2	0.4	0.4	0.2	--
Barley processed - Orge traité	5.4	5.5	x	x	x	x
Malt exports(1) - Exportations de malt(1)	206.0	229.6	260.9	260.9	186.5	13.1
Rye milled - Seigle de mouture	13.1	13.3	12.6	12.6	x	x
Flour and meal produced - Farine de seigle et farine grossière produite	10.6	10.9	10.3	10.3	x	x
Shipments under feed grain assistance regulations, crop year 1983-84						
Les expéditions en vertu des règlements d'aide aux provendes, campagnes agricoles, 1983-84						
	Wheat(2)	Oats	Barley	Corn	Screenings	Millfeeds
	Blé(2)	Avoine	Orge	Maïs	Criblures	Issues de minoterie
metric tonnes - tonnes métriques						
August - July - Août - juillet 1983-84:						
Newfoundland - Terre-Neuve	16 162	4 105	11 202	12 055	1 506	924
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	5 912	2 296	15 592	7 569	62	973
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	21 191	8 754	87 023	78 041	12 359	9 971
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	13 019	6 137	57 746	58 005	6 756	2 411
Québec	235 261	74 279	644 784	87 473	959	103 533
Ontario	4 327	2 035	8 304	-	177	203
British Columbia - Colombie-Britannique	132 345	22 960	277 157	63 340	3 130	42 482
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	283	192	243	-	-	-
Total	428 500	120 758	1 102 051	306 483	24 949	160 497
August - July - Total - Août - Juillet 1982-83	350 694	153 477	707 456	300 624	47 039	160 850
1982-83	350 694	153 477	707 456	300 624	47 039	160 850
1981-82	377 516	212 676	826 696	306 840	47 466	171 750

(1) Product export data are one month behind other data.

(1) Les données des exportations des produits sont d'un mois en retard sur les autres données.

(2) Includes shipments of sample feed grains.

(2) Comprend les expéditions d'échantillons de provendes.

TABLE 9. Producer Deliveries of Coarse Grains, by Province for Western Canada

TABLERAU 9. Livraisons des producteurs de céréales secondaires, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Manitoba						
Oats - Avoine	113.0	84.7	73.7	73.7	66.3	10.5
Barley - Orge	1 094.5	1354.2	1 361.7	1 361.7	1 174.5	150.8
Rye - Seigle	81.1	133.5	140.7	140.7	150.5	33.1
Total	1 288.6	1 572.4	1 576.1	1 576.1	1 391.3	194.4
Saskatchewan						
Oats - Avoine	110.9	97.8	69.3	69.3	105.2	17.2
Barley - Orge	1 827.1	2 090.6	2 085.3	2 085.3	2 174.1	200.5
Rye - Seigle	158.1	239.9	245.4	245.4	355.1	49.7
Total	2 096.1	2 428.3	2 400.0	2 400.0	2 634.4	267.4
Alberta						
Oats - Avoine	224.6	298.8	205.2	205.2	211.8	20.5
Barley - Orge	2 963.6	3 919.8	3 446.6	3 446.6	3 254.3	225.6
Rye - Seigle	142.0	239.7	129.2	129.2	175.6	24.8
Total	3 330.2	4 458.3	3 781.0	3 781.0	3 641.7	270.9
Western Canada - Total(1) - Canada occidentale						
Oats - Avoine	463.8	503.3	364.9	364.9	396.1	48.7
Barley - Orge	5 988.8	7 504.9	7 023.1	7 023.1	6 664.2	579.6
Rye - Seigle	384.6	617.2	518.2	518.2	683.5	107.6
Total	6 837.2	8 625.4	7 906.2	7 906.2	7 743.8	735.9
Canada total(2)						
Oats - Avoine	468.2	503.3	365.5	365.5	397.1	48.7
Barley - Orge	6 002.5	7 544.4	7 058.8	7 058.8	6 672.2	579.6
Rye - Seigle	401.7	666.6	553.5	553.5	688.4	107.8
Total	6 872.4	8 714.3	7 977.8	7 977.8	7 757.7	736.1

(1) Includes British Columbia.

(1) Comprend la Colombie-Britannique.

(2) As reported by the Canadian Grain Commission.

(2) Rapporté par la Commission canadienne des grains.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Oats - Avoine					
United Kingdom - Royaume-Uni	-	-	-	-	-
Germany, West - Allemagne, Ouest	0.2	-	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	3.1	-	2.9	2.9	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	14.8	-	6.1	6.1	-
Poland - Pologne	18.3	3.3	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	3.2	16.0	-	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	21.5	19.3	-	-	-
Middle East - Moyen-Orient	-	-	-	-	-
Other Asia - Autres pays d'Asie	-	-	2.1	2.1	2.7
South America - Amérique du Sud	1.1	-	-	-	-
Cuba	15.5	11.1	13.7	13.7	0.8
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	15.5	11.1	13.7	13.7	0.8
United States - États-Unis	6.2	17.2	81.9	81.9	117.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	59.1	47.6	103.9	103.9	120.6
Barley - Orge					
United Kingdom - Royaume-Uni	33.5	3.1	-	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	42.9	121.2	480.8	480.8	708.0
Finland - Finlande	22.1	110.6	-	-	-
Italy - Italie	479.4	416.8	310.2	310.2	126.0
Spain - Espagne	47.1	235.4	409.9	409.9	102.0
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	712.9	888.3	1 252.1	1 252.1	1 045.2
Germany East - Allemagne de l'Est	69.8	103.3	599.8	599.8	1 122.9
Poland - Pologne	338.9	-	-	-	105.4
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1 103.3	2 779.8	1 526.1	1 526.1	472.1
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	1 572.9	2 883.1	2 125.9	2 125.9	1 766.9
Israel - Israël	184.8	209.1	252.0	252.0	255.8
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	29.2	89.5	-	-	31.5
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	409.3	438.5	514.4	514.4	1 037.1
Other Africa - Autres pays d'Afrique	81.8	39.8	-	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	15.3	76.5	82.8	82.8	26.1
Japan - Japon	844.4	913.9	969.7	969.7	820.1
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	883.4	1 108.8	1 135.9	1 135.9	1 113.4
Columbia - Colombie	74.8	85.9	101.1	101.1	115.4
Peru - Pérou	18.3	23.2	15.7	15.7	12.9
South America(1) - Amérique du Sud(1)	94.4	109.1	116.8	116.8	128.3
Cuba	45.8	53.0	41.8	41.8	39.7
Mexico - Mexique	-	-	22.0	22.0	62.8
Central America and Antilles (1) - Amérique centrale et Antilles(1)	45.8	53.0	63.9	63.9	102.5
United States - États-Unis	138.1	201.6	121.0	121.0	74.0
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	3 938.6	5 722.3	5 330.1	5 330.1	5 267.5

See footnotes(a) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Destination - Concluded

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - June Août - Juin		June 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84	Juin 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Corn(2) - Maïs(2)					
United Kingdom - Royaume-Uni	21.2	0.1	0.1	6.3	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	5.0	0.1	-	-	-
France	1.8	1.0	0.5	1.8	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	13.2	0.1	24.3	0.1	-
Netherlands - Pays-Bas	4.8	0.1	-	0.2	-
Spain - Espagne	2.1	-	87.6	109.1	2.8
Switzerland - Suisse	3.1	-	-	4.8	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	58.2	2.2	127.8	122.5	2.8
U.S.S.R. - U.R.S.S.	323.7	816.9	133.8	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	333.0	816.9	133.8	-	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	5.9	29.1	64.1	90.3	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	8.1	4.7	1.6	1.0	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	6.2	1.3	0.8	0.1	-
South America - Amérique du Sud	0.1	0.2	-	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	192.5	274.6	151.0	86.9	-
North America - Amérique du Nord	5.9	5.7	9.6	9.1	0.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	609.8	1 134.7	488.8	309.8	2.9
Rye - Seigle					
			August - July Août - Juillet	July 1984 Juillet 1984	
United Kingdom - Royaume-Uni	4.9	2.7	0.2	-	-
Netherlands - Pays-Bas	18.5	24.8	34.7	10.5	-
Finland - Finlande	8.0	35.8	30.0	-	-
Norway - Norvège	3.1	15.4	22.5	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	42.8	79.2	89.1	11.8	1.1
Poland - Pologne	-	-	-	-	-
Romania - Roumanie	-	-	-	31.2	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	257.1	442.7	25.0	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	264.6	442.7	25.0	69.4	-
Other Africa - Autres pays d'Afrique	0.5	-	-	-	-
Japan - Japon	52.9	18.8	70.3	310.5	25.0
Korea South - Corée du sud	-	-	22.0	251.4	-
Taiwan - Taïwan	-	-	15.0	86.5	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	52.9	18.8	112.7	649.5	25.0
Australia - Australie	0.9	2.0	11.1	3.1	-
Oceania - Océanie	0.9	2.0	11.1	3.1	-
South America - Amérique du Sud	-	-	-	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	0.4	2.1	1.1	-	-
United States(3) - États-Unis(3)	3.5	16.2	74.9	13.5	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	365.6	561.1	313.9	747.4	26.1

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals. - (1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Corn export data are one month behind other coarse grains. - (2) Les données des exportations de maïs sont en retard d'un mois sur les autres céréales secondaires.

(3) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated. - (3) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and External Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission Canadienne des grains et Division du Commerce extérieur de Statistique Canada.

OILSEEDS - GRAINES OLÉAGINEUSES

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total			August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
Flaxseed - Graine de lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	615.0	465.5	631.3 ^r	431.3 ^r	704.4
	ac. - '000 - ac	1,519.0	1,150.0	1,560.0 ^r	1,065.0 ^r	1,740.0
Yield - Rendement	kg/ha	959	1 005	1 192 ^r	1 035	951
	bu/ac. - bo/ac	15.3	16.0	19.0 ^r	16.5	15.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		96.0	56.0	38.0	120.0	18.0
In commercial positions - En positions commerciales		305.1	288.0	221.4	346.9	139.2
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		401.1	344.0	259.4	466.9	157.2
Production		589.9	468.0	751.9 ^r	446.5 ^r	670.0
Imports - Importations		0.1	--	--	--	--
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		991.1	812.0	1 011.3	913.4	827.2
Grain exports - Exportations de céréales		443.5	447.7	434.6	626.7	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		--	--	--	--	--
Exports - Total - Exportations		443.5	447.7	434.6	626.7	..
Human food - Aliments pour humains		x	x	x	x	x
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		25.6	25.9	18.8	29.1	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		x	x	x	x	x
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		137.0	104.9	109.9	129.5	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		410.6	259.4	466.9	157.2	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		991.1	812.0	1 011.3	913.4	..
Canola - Rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2 232.9	1 401.5	1 777.0	2 327.0	2 980.3 ^r
	ac. - '000 - ac	5,518.6	3,463.0	4,390.0	5,750.0	7,363.0 ^r
Yield - Rendement	kg/ha	1 184	1 319	1 253 ^r	1 128 ^r	1 049
	bu/ac. - bo/ac	21.1	23.5	22.3 ^r	20.1 ^r	18.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		210.5	404.0	71.0	40.0	15.0
In commercial positions - En positions commerciales		668.9	923.9	621.4	446.4	97.0
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		879.4	1 327.9	692.4	486.4	112.0
Production		2 642.7	1 849.0	2 226.0 ^r	2 625.0 ^r	3 126.5
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 522.1	3 176.9	2 918.4	3 111.4	3 238.5
Grain exports - Exportations de céréales		1 441.6	1 359.3	1 271.3	1 497.6	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		--	--	--	--	--
Exports - Total - Exportations		1 441.6	1 359.3	1 271.3	1 497.6	..
Human food - Aliments pour humains		--	--	--	--	--
Crushings - Total - Broyages		840.2	945.4	904.1	1 159.3	...
Seed requirements - Besoins en semence		16.9	13.0	17.0	21.3	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2.9	3.2	0.8	1.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		242.5	163.6	238.8	320.2	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1 102.5	1 125.2	1 160.7	1 501.8	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		978.0	692.4	486.4	112.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 522.1	3 176.9	2 918.4	3 111.4	..

TABLE 12. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 12. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total				August Août
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P	
Flaxseed - Graine de lin							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	615.1 1,519.0	465.5 1,150.0	631.3 ^r 1,560.0 ^r	431.3 ^r 1,065.0 ^r	704.4 1,740.0	
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	959 15.5	1 005 16.0	1 192 ^r 19.0 ^r	1 035 16.5	951 15.2	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		96.0	56.0	38.0	120.0	18.0	
Production		589.9	468.0	751.9 ^r	446.5 ^r	670.0	
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		685.9	524.0	789.9	566.5	688.0	
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		478.1	376.6	536.0	386.6	..	
Seed requirements - Besoins en semence		25.6	25.9	18.8	29.1	...	
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		83.1	83.5	115.1	132.8	..	
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		99.1	38.0	120.0	18.0	..	
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		685.9	524.0	789.9	566.5	..	
Canola - Rapeseed - Graine de colza							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	2 172.8 5,370.0	1 376.0 3,400.0	1 720.0 4,250.0	2 246.0 5,550.0	2 854.0 ^r 7,050.0 ^r	
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 189 21.9	1 327 23.7	1 261 ^r 22.5 ^r	1 136 ^r 20.3 ^r	1 049 18.7	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		207.3	397.0	71.0	40.0	15.0	
Production		2 582.3	1 826.0	2 168.0 ^r	2 552.0 ^r	2 994.0	
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2 789.6	2 223.0	2 239.0	2 592.0	3 009.0	
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 295.2	1 974.8	1 991.8	2 209.9	..	
Seed requirements - Besoins en semence		16.3	12.6	16.5	20.5	...	
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		261.6	164.6	190.7	346.6	..	
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		216.5	71.0	40.0	15.0	..	
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2 789.6	2 223.0	2 239.0	2 592.0	..	

TABLE 13. Selected Statistics for Oilseeds, Canada

TABLERAU 13. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Canola - Rapeseed - Graine de colza						
Crushings - Broyages	840.2	945.4	904.1	904.1	1 159.3	25.9
Oil produced - Huile produite	344.1	382.1	366.2	366.2	456.4	10.1
Meal produced - Tourteaux produits	483.9	551.1	521.7	521.7	688.0	15.1
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	18.5	13.3	20.6	20.6	10.6	10.6
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	14.1	11.5	26.5	26.5	7.2	7.2
				August - June Août - Juin		June 1984
						Juin 1984
Soybeans - Graine de soya						
Production	609.9	607.7	857.0	857.0	721.6	...
Imports - Importations	370.9	423.7	419.4	375.1	264.9	47.5
Exports - Exportations	86.4	82.7	117.3	98.4	58.0	10.8
Producers deliveries - Livraisons des producteurs	586.6	742.6	791.9	785.8	693.8	15.9
				August - May Août - Mai		May 1984
						Mai 1984
Crushings(1) - Broyages(1)	860.2	961.9	1 043.2	886.3	795.1	82.3
Oil produced - Huile produite	146.6	164.3	179.3	151.8	140.9	14.8
Meal produced - Tourteaux produits	674.1	757.5	832.6	707.8	624.2	65.0
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	9.1	13.1	12.1	13.5	4.6	4.6
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	13.1	14.4	14.5	11.6	12.3	12.3

(1) Soybean crushing statistics are released three months after the reference month.

(1) Les statistiques sur le volume de soya triture paraissent trois mois après le mois de référence.

TABLE 14. Producer Deliveries of Oilseeds, by Province for Western Canada

TABLERAU 14. Livraisons des producteurs de graines oléagineuses, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Manitoba						
Flaxseed - Graine de lin	255.9	201.9	310.7	310.7	231.9	24.5
Canola - Rapeseed - Graine de colza	357.6	312.8	357.9	357.9	341.4	12.1
Total	613.5	514.7	668.6	668.6	573.3	36.6
Saskatchewan						
Flaxseed - Graine de lin	162.3	122.3	159.6	159.6	124.5	5.6
Canola - Rapeseed - Graine de colza	842.8	729.7	575.8	575.8	798.4	6.0
Total	1 005.1	852.0	735.4	735.4	922.9	11.6
Alberta						
Flaxseed - Graine de lin	60.5	52.4	65.7	65.7	30.2	3.7
Canola - Rapeseed - Graine de colza	1 094.8	932.3	1 058.1	1 058.1	1 070.1	5.3
Total	1 155.3	984.7	1 123.8	1 123.8	1 100.3	9.0
Western Canada - Total(1) - Canada occidentale						
Flaxseed - Graine de lin	478.9	376.7	536.1	536.1	386.6	33.8
Canola - Rapeseed - Graine de colza	2 355.1	1 990.7	2 015.5	2 015.5	2 220.3	23.4
Total	2 834.0	2 367.4	2 551.6	2 551.6	2 606.9	57.2

(1) Includes British Columbia.

(1) Comprend la Colombie-Britannique.

Source: Canadian Grain Commission.

Source: Commission Canadienne des grains.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

TABLEAU 15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - July Août - Juillet		July 1984
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Juillet 1984
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Flaxseed - Graine de lin						
United Kingdom - Royaume-Uni	20.6	31.3	21.0	21.0	29.0	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	9.3	11.4	2.8	2.8	13.1	-
France	4.5	5.0	3.0	3.0	-	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	127.5	75.3	150.6	150.6	272.8	19.3
Netherlands - Pays-Bas	96.6	99.8	71.3	71.3	62.6	-
Spain - Espagne	5.6	4.4	1.3	1.3	-	-
Switzerland - Suisse	13.0	17.5	13.5	13.5	11.9	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	281.8	244.7	263.6	263.6	389.5	19.3
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	6.3	10.4	5.4	5.4	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	6.3	10.4	5.4	5.4	6.0	-
Japan - Japon	100.8	95.7	105.0	105.0	106.5	7.2
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	102.0	95.7	106.1	106.1	106.5	7.2
Oceania - Océanie	1.0	-	3.0	3.0	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	6.2	12.0	-	-	-	-
United States(2) - États-Unis(2)	46.1	84.9	56.5	56.5	131.7	...
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	443.5	447.7	434.6	434.6	633.7	36.5
Canola - Rapeseed - Graine de colza						
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	72.3	7.3	29.1	29.1	33.8	-
Netherlands - Pays-Bas	118.2	33.4	55.0	55.0	202.2	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	220.4	41.7	86.5	86.5	276.8	-
Eastern Europe - Europe orientale	1.0	-	-	-	23.8	-
Algeria - Algérie	44.2	34.9	7.7	7.7	-	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	49.0	34.9	14.8	14.8	22.0	-
Bangladesh	23.0	11.2	22.8	22.8	14.0	-
India - Inde	53.1	-	-	-	-	-
Japan - Japon	1 046.0	1 217.0	1 129.2	1 129.2	1 116.7	37.3
Korea, South - Corée du Sud	19.2	32.1	-	-	-	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	1 142.7	1 260.4	1 152.0	1 152.0	1 130.7	37.3
Oceania - Océanie	0.3	-	17.9	17.9	-	-
South America - Amérique du Sud	17.9	-	-	-	-	-
Mexico - Mexique	10.1	22.0	-	-	43.0	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	10.1	22.0	-	-	43.0	-
United States - États-Unis	0.1	0.2	-	-	1.2	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 441.6	1 359.3	1 271.3	1 271.3	1 497.6	37.3

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and External Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission Canadienne des grains et Division du commerce extérieur de Statistique Canada.

TABLE 16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

Destination	Total		August - June		June 1984	Total	
			Août - Juin		Juin 1984		
	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84		1981-82	1982-83
No	thousands of metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
	Canola - Rapeseed oil					Flaxseed oil	
	Huile de graine de colza					Huile de graine de lin	
1	Netherlands	8.3	-	-	-	7.9	5.6
2	Western Europe	8.3	-	-	-	7.9	6.6
3	Ethiopia	0.7	2.7	2.7	-	-	-
4	Somalia	-	-	-	1.6	-	-
5	Sudan	0.1	-	-	-	-	-
6	Middle East	1.1	2.7	2.7	2.3	-	-
7	Kenya	-	0.2	0.2	-	-	-
8	Algeria	67.6	24.1	24.1	23.3	-	-
9	Morocco	-	-	-	-	-	-
10	Other Africa	67.6	26.0	25.9	25.0	0.2	-
11	Hong Kong	14.6	11.8	10.4	13.8	1.5	-
12	India	36.2	47.8	32.3	97.8	-	-
13	Japan	16.6	4.7	4.2	2.0	0.5	-
14	Pakistan	1.6	4.9	4.9	-	-	-
15	Singapore	0.7	-	-	-	-	-
16	Other Asia	70.8	74.3	57.0	116.0	2.0	-
17	Australia	9.0	7.1	4.6	9.5	-	-
18	New Zealand	0.7	0.5	0.3	1.1	-	-
19	Oceania	9.7	7.6	4.9	10.7	-	-
20	Bolivia	-	-	-	2.1	-	-
21	Colombia	0.3	0.1	0.1	0.1	-	-
22	Peru	0.3	-	-	3.0	-	-
23	Venezuela	-	-	-	-	0.1	-
24	South America	0.6	0.1	0.1	5.4	0.1	-
25	Haiti	0.3	0.1	0.1	0.1	-	-
26	Honduras	-	0.1	0.1	0.1	-	-
27	Mexico	0.1	0.8	0.8	0.6	-	-
28	Nicaragua	0.4	0.9	0.9	4.4	-	-
29	Central America and Antilles	1.0	1.8	1.8	5.4	0.5	-
30	United States	4.0	4.2	4.1	4.6	0.2	-
31	North America	4.0	4.2	4.1	4.6	0.2	-
32	TOTAL EXPORTS	163.1	116.7	96.4	169.4	2.5	6.6
	Canola - Rapeseed meal					Flaxseed meal	
	Tourteaux de graine de colza					Tourteaux de graine de lin	
33	United Kingdom	26.4	1.0	1.0	9.7	-	-
34	Ireland	3.3	-	-	-	-	-
35	Germany, West	10.0	-	-	18.7	-	-
36	Netherlands	26.3	2.0	2.0	22.2	4.0	8.7
37	Norway	60.7	51.8	51.8	34.6	-	-
38	Sweden	-	-	-	-	-	0.1
39	Western Europe	126.6	54.8	54.8	88.6	8.6	8.9
40	Japan	0.4	2.8	2.0	20.6	-	-
41	Korea, South	5.0	12.3	12.3	61.6	-	-
42	Other Asia	5.4	15.0	14.2	102.8	4.5	-
43	New Zealand	-	-	-	-	-	-
44	Oceania	-	-	-	-	-	-
45	Cuba	-	-	-	-	-	-
46	Central America and Antilles	-	-	-	-	-	-
47	United States	30.1	44.6	40.8	94.4	8.6	1.7
48	North America	30.1	44.6	40.8	94.4	8.6	1.7
49	TOTAL EXPORTS	162.1	114.5	109.8	285.9	21.7	10.6

TABLEAU 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August - June Août - Juin		June 1984 Juin 1984	Total	August - June Août - Juin		June 1984 Juin 1984	Destination	
1982-83	1983-84		1981-82	1982-83	1982-83	1983-84		NO
Thousands of metric tonnes - milliers de tonnes métriques								
Flaxseed oil			Soybean oil					
Huile de graine de lin			Huile de soya					
5.6	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas	1
6.6	-	-	6.0	-	-	-	Europe occidentale	2
-	-	-	-	-	-	-	Ethiopie	3
-	-	-	-	-	-	-	Somalie	4
-	-	-	-	-	-	-	Soudan	5
-	-	-	-	3.0	3.0	10.2	Moyen-Orient	6
-	-	-	-	-	-	-	Kenya	7
-	-	-	-	-	-	-	Algérie	8
-	-	-	5.7	21.5	21.5	-	Maroc	9
-	-	-	5.7	21.5	21.5	0.4	Autres pays d'Afrique	10
-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong	11
-	-	-	-	-	-	-	Inde	12
-	-	-	-	-	-	-	Japon	13
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	14
-	-	-	-	-	-	-	Singapour	15
-	-	-	-	-	-	-	Autres pays d'Asie	16
-	-	-	-	-	-	4.6	Australie	17
-	-	-	-	-	-	1.5	Nouvelle-Zélande	18
-	-	-	-	-	-	6.1	Océanie	19
-	-	-	-	-	-	-	Bolivie	20
-	-	-	-	-	-	-	Colombie	21
-	-	-	-	-	-	-	Pérou	22
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	23
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Sud	24
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	25
-	-	-	-	-	-	-	Honduras	26
-	-	-	-	-	-	-	Mexique	27
-	-	-	-	-	-	-	Nicaragua	28
-	-	-	-	-	-	-	Amérique centrale et Antilles	29
-	-	-	5.5	0.7	0.4	5.2	États-Unis	30
-	-	-	5.5	0.7	0.4	5.2	Amérique du Nord	31
6.6	-	-	17.2	25.1	25.0	21.9	EXPORTATIONS TOTALES	32
Flaxseed meal			Soybean meal					
Tourteaux de graine de lin			Tourteaux de soya					
-	-	-	16.1	4.8	4.8	6.5	Royaume-Uni	33
-	-	-	3.7	-	-	-	Irlande	34
-	-	-	-	-	-	-	Allemagne, Ouest	35
7.2	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas	36
-	-	-	-	-	-	-	Norvège	37
0.1	0.2	-	-	-	-	-	Suède	38
7.3	0.2	-	19.8	4.8	4.8	6.6	Europe occidentale	39
-	-	-	-	-	-	-	Japon	40
-	-	-	-	-	-	-	Corée du sud	41
-	-	-	-	-	-	-	Autres pays d'Asie	42
-	-	-	0.1	-	-	-	Nouvelle-Zélande	43
-	-	-	0.1	-	-	-	Océanie	44
-	-	-	24.6	-	-	-	Cuba	45
-	-	-	24.6	-	-	-	Amérique centrale et Antilles	46
1.3	0.9	-	4.2	14.4	13.4	5.7	États-Unis	47
1.3	0.9	-	4.2	14.4	13.4	5.7	Amérique du Nord	48
8.6	1.1	-	48.7	19.2	18.2	12.2	EXPORTATIONS TOTALES	49

INTERNATIONAL DATA AND PRICES

DONNÉES ET PRIX DE DIVERS PAYS

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year

TABLEAU 17. Bilans de divers pays, par campagne agricole

Country or region			Imports	Total supplies	Exports	Total utilization	Ending stocks
Pays ou région		Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation totale	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Wheat - Blé							
Canada	1979-80	17.2	-	32.1	15.9	5.5	10.7
(Aug.-July - août-juillet)	1980-81	19.3	-	30.0	16.3	5.2	8.6
	1981-82	24.8	-	33.4	18.4	5.2	9.8
	1982-83	26.7	-	36.5	21.4	5.1	10.0
	1983-84	26.6	-	36.6	21.8	5.9	9.0
	1984-85	20.4	-	29.3	16.2	5.1	8.0
Australia - Australie	1979-80	16.2	-	20.8	13.2	3.4	4.3
(Dec.-Nov. - déc.-nov.)	1980-81	10.9	-	15.2	9.6	3.5	2.0
	1981-82	16.4	-	18.4	11.1	2.5	4.9
	1982-83	8.9	-	13.8	7.3	4.1	2.4
	1983-84	21.8	-	24.2	14.5	3.3	6.5
	1984-85	16.5	-	23.0	15.0	3.4	4.6
Argentina - Argentine	1979-80	8.1	-	9.2	4.8	4.0	0.4
(Dec.-Nov. - déc.-nov.)	1980-81	7.8	-	8.2	3.8	3.9	0.4
	1981-82	8.3	-	8.7	3.6	4.3	0.8
	1982-83	14.5	-	15.3	9.9	4.4	1.0
	1983-84	12.0	-	13.0	7.9	4.5	0.6
	1984-85	10.5	-	11.1	6.0	4.5	0.6
United States - États Unis	1979-80	58.1	0.1	83.3	37.4	21.3	24.5
(June-May - juin-mai)	1980-81	64.8	0.1	89.4	41.2	21.3	28.2
	1981-82	75.8	0.1	102.8	48.2	23.1	24.5
	1982-83	75.3	0.2	107.0	41.1	24.7	24.2
	1983-84	65.9	0.1	107.2	38.9	30.3	27.9
	1984-85	68.8	0.1	106.8	40.1	30.4	26.3
EEC - C.E.F.	1979-80	48.8	10.9	68.8	17.5	43.3	8.0
(Marketing Year - l'an comm.)	1980-81	55.1	10.3	73.4	20.7	43.9	8.8
	1981-82	54.4	11.2	74.4	22.1	44.6	7.7
	1982-83	59.8	9.5	77.0	21.2	44.5	11.3
	1983-84	59.3	9.2	79.8	21.6	49.1	9.0
	1984-85	65.5	8.5	83.0	24.1	49.9	9.0
Eastern Europe - Europe orientale	1979-80	27.6	6.1	...	1.1	32.1	0
(June-July - juin-juillet)	1980-81	34.6	5.9	...	2.5	38.5	+ 0.1
	1981-82	30.6	6.3	...	1.9	35.5	- 0.4
	1982-83	34.7	4.3	...	2.3	36.8	- 0.2
	1983-84	35.3	3.9	...	1.9	36.9	+ 0.3
	1984-85	35.6	3.8	...	1.8	37.4	+ 0.1
U.S.S.R.	1979-80	90.2	12.1	...	0.5	114.8	- 13.0
(July-June - juillet-juin)	1980-81	98.2	16.0	...	0.5	114.7	- 1.0
	1981-82	80.0	19.5	...	0.5	102.0	- 3.0
	1982-83	86.0	20.2	...	0.5	105.7	0
	1983-84	78.0	20.5	...	0.5	95.0	+ 3.0
	1984-85	80.0	24.0	...	1.0	103.0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1979-80	62.7	8.9	...	-	71.6	..
(July-June - juillet-juin)	1980-81	55.2	13.8	...	-	69.0	..
	1981-82	59.6	13.2	...	-	72.8	..
	1982-83	68.4	13.0	...	-	81.4	..
	1983-84	81.4	10.0	...	-	91.4	..
	1984-85	84.0	11.0	...	-	95.0	..
World(1) - Mondial(1)	1974-75	360.2	64.3	430.4	64.3	366.4	64.0
	1975-76	356.5	66.7	420.5	66.7	356.2	64.1
	1976-77	421.4	63.3	485.5	63.3	385.9	99.8
	1977-78	384.1	72.8	483.9	72.8	399.4	84.3
	1978-79	446.8	72.0	531.1	72.0	430.2	100.9
	1979-80	424.4	86.0	525.3	86.0	444.2	81.0
	1980-81	442.7	94.1	523.7	94.1	445.3	78.5
	1981-82	449.8	101.3	528.3	101.3	442.9	85.3
	1982-83	479.6	98.3	564.9	98.3	468.5	96.4
	1983-84	490.1	101.5	586.5	101.5	485.1	101.4
	1984-85	491.8	105.0	593.2	105.0	499.6	93.6

(1) Stocks data are based on an aggregate of different marketing years; import-export data represents trade data.

(1) Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales; les données des importations-exportations représentent les données de commerce.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, August 14, 1984, excluding Canada.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, 14 août 1984, Canada exclus.

INTERNATIONAL DATA AND PRICES

INDICES ET PRIX DE DIVERS PAYS

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 17. Bilans de divers pays, par campagne agricole - fin

Country or Region			Imports	Total supplies	Exports	Total utilization	Ending stocks
Pays ou région		Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation totale	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada	1979-80	8.5	-	13.4	4.1	7.3	2.0
(Aug.-July - août-juillet)	1980-81	11.4	-	13.4	3.5	6.7	3.2
	1981-82	13.7	-	16.9	6.0	6.8	4.2
	1982-83	14.0	-	18.2	5.6	7.3	5.2
	1983-84	10.3	-	15.5	5.5	8.0	2.0
	1984-85	10.0	-	12.0	3.1	6.9	2.0
Australia - Australie	1979-80	3.7	-	4.2	2.8	1.4	0.1
(Dec.-Nov. - déc.-nov.)	1980-81	2.7	-	2.8	1.8	0.8	0.1
	1981-82	3.5	-	3.6	2.2	1.3	0.1
	1982-83	1.9	-	2.0	0.6	1.2	0.2
	1983-84	5.4	-	5.6	3.3	1.8	0.4
	1984-85	4.4	-	4.8	2.4	1.6	0.8
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine	1979-80	9.0	-	9.4	6.0	3.3	0.2
(Mar.-Feb. - mars-février)	1980-81	6.4	-	6.6	3.4	3.0	0.1
	1981-82	12.9	-	13.0	9.1	3.7	0.2
	1982-83	9.6	-	9.8	5.8	3.5	0.5
	1983-84	9.0	-	9.5	6.1	3.3	0.2
	1984-85	9.4	-	9.6	6.0	3.4	0.2
	1985-86	9.5	-	9.7	6.0	3.5	0.2
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
United States - États-Unis	1979-80	238.4	0.3	285.1	71.4	161.1	52.7
(June-May - juin-mai)	1980-81	198.3	0.3	251.3	69.5	147.1	34.7
	1981-82	246.6	0.3	281.6	58.6	154.8	68.2
	1982-83	250.7	0.4	319.3	54.0	167.9	97.5
	1983-84	136.7	0.6	234.8	55.4	151.7	27.7
	1984-85	236.1	0.7	264.5	60.7	159.9	43.9
EEC - C.E.E.	1979-80	69.1	22.6	98.8	13.3	79.1	6.5
(Marketing year - l'an comm.)	1980-81	69.7	20.8	97.0	14.3	76.0	6.7
	1981-82	67.8	19.8	94.3	14.4	73.9	6.0
	1982-83	71.6	16.8	94.4	15.0	72.0	7.4
	1983-84	64.1	16.4	87.9	14.1	68.0	5.8
	1984-85	68.0	15.5	89.3	13.4	69.7	6.2
Eastern Europe - Europe orientale	1979-80	63.4	11.5	...	1.8	72.3	- 0.1
(July-June - juillet-juin)	1980-81	61.4	10.2	...	2.1	71.7	- 0.5
	1981-82	64.5	6.1	...	2.1	69.6	- 0.2
	1982-83	71.8	5.0	...	3.3	71.7	+ 0.9
	1983-84	67.3	4.7	...	2.6	67.9	+ 0.4
	1984-85	66.7	4.7	...	2.8	67.9	+ 0.5
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1979-80	81.1	18.4	...	-	99.5	0
(July-June - juillet-juin)	1980-81	80.5	18.0	...	-	99.5	- 1.0
	1981-82	72.0	25.5	...	-	98.5	- 1.0
	1982-83	86.0	11.3	...	-	98.3	- 1.0
	1983-84	105.0	11.5	...	-	114.5	+ 2.0
	1984-85	89.0	18.0	...	-	109.0	- 2.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1979-80	83.1	2.0	...	0.1	85.0	..
(July-June - juillet-juin)	1980-81	84.2	0.9	...	0.2	85.0	..
	1981-82	80.8	1.3	...	0.2	81.9	..
	1982-83	86.0	2.7	...	0.1	88.6	..
	1983-84	93.0	0.3	...	0.1	93.1	..
	1984-85	93.0	1.1	...	0.1	93.9	..
World(1) - Mondial(1)	1974-75	631.0	65.2	696.8	65.2	634.3	61.1
	1975-76	645.0	75.3	706.1	75.3	645.1	58.6
	1976-77	703.5	83.9	762.1	83.9	684.1	78.2
	1977-78	699.9	89.1	778.1	89.1	691.3	86.7
	1978-79	751.6	92.9	838.3	92.9	745.9	92.2
	1979-80	740.6	99.5	832.8	99.5	740.0	92.7
	1980-81	732.0	109.0	824.7	109.0	741.4	83.5
	1981-82	768.8	99.0	852.3	99.0	739.6	112.7
	1982-83	781.4	91.6	894.1	91.6	756.2	138.0
	1983-84	690.1	91.1	828.1	91.1	761.4	66.8
	1984-85	785.8	95.4	852.6	95.4	771.1	81.5

(1) Stocks data are based on an aggregate of different marketing years; import-export data represents trade data.

(1) Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales; les données des importations-exportations représentent les données de commerce.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, August 14, 1984, excluding Canada.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, 14 août 1984, Canada exclus.

TABLE 18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year

TABLEAU 18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole

	Total Canada 1982-83	August - July Août - Juillet		Total United States 1983-84P	July Juillet	
	Canada total 1982-83	1982-83	1983-84P	États- Unis total 1983-84P	1983-84P	1984-85P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	9.8	9.8	10.0	41.2	41.2	37.9
Production	26.7	26.7	26.6	65.9	65.9	68.8
Imports - Importations	-	-	-	0.1	0.1	0.1(1)
Total supplies - Ressources totales	36.5	36.5	36.6	107.2	107.2	106.8
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	5.1	5.1	5.9(1)	30.3	30.3	30.4(1)
Exports - Exportations	21.4	21.4	21.8	38.9	6.9	6.8
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	10.0	10.0	9.0	37.9	70.0	69.6
	Total Argentina 1982-83	December - June Décembre - Juin		Total Australia 1982-83	October - June Octobre - Juin	
	Argentine total 1982-83	1982-83	1983-84P	Australie total 1982-83	1982-83	1983-84P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	0.8	0.8	1.0	4.9	4.9	2.4
Production	14.5	14.5	12.0	8.9	8.9	21.8
Imports - Importations	-	-	-	-	-	-
Total supplies - Ressources totales	15.3	15.3	13.0	13.8	13.8	24.2
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	4.4	4.4	4.5(1)	4.1	4.1	3.3(1)
Exports - Exportations	9.9	7.4	7.2	7.3	6.1	10.5
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	1.0	3.5	1.3	2.4	3.6	10.4

(1) Projected crop year figures.

(1) Les données pour la campagne agricole sont provisoires.

(2) Partly estimated.

(2) Estimation en partie.

Note: The respective crop years are: Canada, August-July; United States, June-May; Argentina, December-November; Australia, October-September.

Nota: Les campagnes agricoles respectives sont: Canada, août-juliet; les États-Unis, juin-mai; l'Argentine, décembre-novembre; l'Australie, octobre-septembre.

TABLE 19. International Oilseeds Data

TABLEAU 19. Données de divers pays sur les graines oléagineuses

	1980-81	1981-82	1982-83	1983-84P	1984-85P
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques				
PRODUCTION					
Soybeans - Soya:					
Canada	690.0	607.0	857.0	721.0	944.0
Brazil - Brésil	15 200.0	12 835.0	14 750.0	15 200.0	16 000.0
United States - États-Unis	48 921.0	54 135.0	59 610.0	42 638.0	55 394.0
World - Mondial	80 940.0	85 998.0	93 306.0	79 661.0	93 767.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	2 483.4	1 849.0	2 226.0	2 625.0	3 126.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 384.0	4 065.0	5 656.0	4 287.0	4 000.0
World - Mondial	11 107.0	12 371.0	15 063.0	14 582.0	15 235.0
Flaxseed - Graine de lin:					
Canada	441.8	468.0	752.0	446.5	670.0
Argentina - Argentine	585.0	600.0	765.0	680.0	675.0
United States - États-Unis	201.0	198.0	296.0	175.0	184.0
World - Mondial	2 096.0	2 086.0	2 648.0	2 261.0	2 480.0
EXPORTS - EXPORTATIONS					
Soybeans - Soya:					
Canada	140.2	82.7	117.3	...	...
United States - États-Unis	19 712.0	25 285.0	24 634.0	20 684.0	21 772.0
World - Mondial	25 343.0	29 323.0	28 577.0	25 780.0	26 330.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 372.2	1 359.3	1 271.3	1 496.6	...
World - Mondial	2 305.0	2 142.0	2 394.0	2 614.0	2 528.0
Flaxseed - Graine de lin:					
Canada	564.6	447.7	434.6	626.7	...
World - Mondial	610.0	481.0	505.0	673.0	553.0
CRUSHINGS - BROYAGES					
Soybeans - Soya:					
Canada	929.7	961.9	1 043.2	x	...
United States - États-Unis	27 773.0	28 032.0	30 155.0	26 671.0	26 943.0
Brazil - Brésil	13 827.0	12 829.0	13 678.0	12 500.0	13 400.0
EC-10 - CE-10	10 227.0	11 483.0	10 982.0	9 500.0	9 550.0
World - Mondial	71 946.0	74 383.0	77 894.0	72 761.0	75 787.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 003.3	945.4	904.1	1 159.3	...
Japan - Japon	1 192.0	1 189.0	1 189.0	1 110.0	1 230.0
EC-10 - CE-10	2 257.0	2 119.0	2 655.0	2 669.0	3 038.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 146.0	3 665.0	5 090.0	3 848.0	3 996.0
India - Inde	1 820.0	2 165.0	2 247.0	2 454.0	2 363.0
World - Mondial	10 477.0	12 002.0	14 036.0	13 782.0	13 824.0
ENDING STOCKS - STOCKS DE FERMETURE					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	5 258.0	4 745.0	3 600.0	4 060.0	4 220.0
United States - États-Unis	8 519.0	6 926.0	9 379.0	2 585.0	6 804.0
World - Mondial	16 247.0	14 927.0	16 980.0	11 176.0	15 526.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 327.9	692.4	486.0	116.0	...
World - Mondial	1 489.0	909.0	773.0	436.0	730.0
MEAL PRODUCTION - PRODUCTION DES TOURTEAUX					
Soybeans - Soya:					
Canada	731.7	757.5	832.6	x	...
United States - États-Unis	22 055.0	22 362.0	24 235.0	20 599.0	21 609.0
World - Mondial	56 934.0	59 130.0	61 956.0	56 894.0	60 012.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	573.6	551.1	521.7	688.1	...
World - Mondial	6 254.0	7 287.0	8 491.0	8 304.0	8 365.0
All meals - Total - Tous les tourteaux	90 599.0	96 606.0	99 329.0	95 213.0	100 342.0
OIL PRODUCTION - LA PRODUCTION D'HUILES					
Soybeans - Soya:					
Canada	158.9	164.3	179.3	x	...
United States - États-Unis	5 112.0	4 980.0	5 462.0	4 910.0	5 083.0
World - Mondial	12 862.0	12 992.0	13 761.0	12 915.0	13 541.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	418.2	382.1	366.2	456.4	...
World - Mondial	4 051.0	4 600.0	5 336.0	5 235.0	5 109.0
Edible oils - Total - Huiles comestibles					
Canada	577.1	546.4	545.5	x	...
World - Mondial	38 305.0	40 737.0	42 233.0	41 502.0	44 140.0

Source: USDA, FAS, excluding Canada, August, 1984.

Source: USDA, FAS, Canada exclus, août, 1984.

TABLE 20. Grain Prices, Canada

TABEAU 20. Prix des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		July 1984		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Juillet 1984		
	1981-82	1982-83	July 1983	June 1984	High	Low	Average
			Juillet 1983	Juin 1984	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
CANADIAN WHEAT BOARD ASKING PRICES - COTES DE VENTE DE LA COMMISSION CANADIENNE DU BLE							
Wheat - Blé							
1 CWS 13.5(1) - 1 ocrp 13.5(1)	214.31	204.64	205.64	220.91	215.60	210.00	213.40
1 CWS 13.5(2) - 1 ocrp 13.5(2)	238.30	229.50	229.89	248.89	253.20	245.30	248.92
2 CWS 13.5(1) - 2 ocrp 13.5(1)	208.71	199.04	200.04	215.31	210.00	204.40	207.80
3 CWS(1) - 3 ocrp(1)	199.02	189.04	190.04	205.31	200.00	194.40	197.80
1 CU(1)	198.72	187.01	186.04	201.31	196.00	190.40	193.80
Canada Feed(1)(8) - Canada fourrage(1)(8)	152.49	138.39	150.24	..	..	..	..
1 CWRW(2) - 1 ocrh(2)	224.94	217.57	216.29	235.29	239.60	231.70	235.32
1 CWAD(1) - 1 ocda(1)	215.77	201.98	212.94	217.99	223.75	216.10	219.35
1 CWAD(2) - 1 ocda(2)	229.57	214.83	229.55	238.65	238.75	236.45	237.46
2 CWAD(1) - 2 ocda(1)	208.77	196.98	207.94	212.99	218.75	211.10	214.35
Canada Feed, domestic(1) - Canada fourrage, domestique(1)	139.09	133.55	161.91	181.01	181.30	168.00	176.88
Oats, domestic - Avoine, domestique							
1 CW(1) - 1 oc(1)	178.38	148.76	146.50	166.50	166.50	166.50	166.50
1 Ex Feed(1) - 1 Ex fourrage(1)	169.88	140.26	138.00	158.00	158.00	158.00	158.00
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	109.92	101.79	123.38	148.21	149.20	133.10	144.10
Barley - Orge							
1 CW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	185.81	163.33	161.00	186.00	216.00	186.00	191.24
2 CW Six Row(1) - 2 oc à six rangs(1)	184.81	162.37	160.00	185.00	215.00	185.00	190.24
1 Feed domestic(1) - 1 fourrage domestique(1)	122.01	115.78	140.78	158.95	160.00	143.70	154.80
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH PRICES - COTES DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG							
Wheat - Blé							
3 CWS(1) - 3 ocrp(1)	150.51	137.12	158.99	171.55	180.00	161.40	172.86
Canada Feed(1) - Canada fourrage(1)	146.34	132.50	156.92	170.00	178.50	159.90	171.08
Oats - Avoine							
1 CW(1) - 1 oc(1)	126.20	99.22	98.29	144.95	134.50	127.80	132.31
1 Ex Feed(1) - 1 Ex fourrage(1)	123.70	97.32	97.29	143.95	133.50	126.80	131.31
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	121.39	94.83	93.39	138.95	126.50	119.80	124.22
Barley - Orge							
1 CW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	167.78	114.74	101.75	141.59	139.20	122.10	134.11
2 CW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	167.78	114.74	101.75	141.59	139.20	122.10	134.11
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	123.91	100.12	96.58	136.39	134.20	117.10	129.00
1 Feed(3) - 1 fourrage(3)	...	91.16	89.26	128.16	125.50	116.10	119.95
Rye - Seigle							
1 Canada(1)	168.38	120.64	118.71	143.60	140.50	128.50	133.52
3 Canada(1)	130.87	91.05	88.71	113.60	110.50	98.50	103.52
Flaxseed - Graine de lin							
1 Canada(1)	352.12	293.98	294.67	345.00	363.00	314.80	339.04
3 Canada(1)	313.67	259.97	259.67	310.00	328.00	279.80	318.32
Canola - Rapeseed - Graine de colza							
1 Canada(1)	295.62	291.77	296.51	519.17	419.70	383.20	401.45
1 Canada(2)	325.19	307.03	317.71	632.50	550.80	483.20	525.26
2 Canada(2)	312.16	291.77	304.61	619.50	537.80	470.20	512.26
ONTARIO MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD - MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ALIMENTATION DE L'ONTARIO							
Soybeans - Graine de soya							
2 Canada(4)	263.28	245.59	278.18	351.39	323.50	285.13	306.47
Corn - Maïs							
2 CE(4) - 2 ec(4)	114.68	116.54	152.91	176.46	175.60	165.60	171.27
Wheat - Blé							
2 CEWH (5) - 2 ecbh(5)	218.92	208.10	212.52	221.07	...	...	221.07
OIL AND MEAL PRICES(6,7) - HUILE ET TOURTEAUX PRIX (6,7)							
			dollars per cwt. - dollars par cwt.				
Soybean oil - Huile de graine de soya	27.74	25.75	28.80	47.48	...	...	47.86
Canola-Rapeseed oil - Huile de graine de colza	24.13	22.29	22.76	46.08	...	...	45.74
			dollars per ton. - dollars par ton.				
Soybean meal - Tourteaux de graine de soya	246.47	230.02	247.37	264.62	...	...	250.24
Canola-Rapeseed meal - Tourteaux de graine de colza	154.59*	163.92*	177.98	152.12	...	...	151.85

(1) Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

(2) Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

(3) Basis in store Alberta. - En entrepôt à Alberta.

(4) Producers price Chatham. - Prix des producteurs à Chatham.

(5) Domestic human consumption price, basis country shipping points. - Prix de la consommation nationale, en entrepôt aux centres d'expédition de la campagne.

(6) Crude degummed oil. - Huile de soya brute dégommée.

(7) F.O.B. plants. - F.O.B. usine.

(8) CWS quotations for Canada Feed wheat ceased November 11, 1983. - Cotes de vente CCB du blé fourrager ont été renoncées au 11 novembre, 1983.

TABLE 21. Cash Grain Prices United States

TABLEAU 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		July 1984		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Juillet 1984		
	1981-82	1982-83	July 1983	June 1984	High	Low	Average
			Juillet 1983	Juin 1984	Maximum	Minimum	Moyenne
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.-U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14%(1)	156.01	151.81	161.31	163.51	162.96	156.35	159.47
1 DNS 14%(2)	179.25	170.98	177.47	181.88	182.25	171.23	177.84
2 DNS 14%(3)	182.43	174.01	178.21	181.51	179.31	171.96	176.74
1 HRW 12%(1)	153.74	147.50	149.18	158.00	157.08	137.88	145.87
1 HRW 12%(4)	155.30	145.48	139.63	146.97	143.58	133.47	136.69
1 HRW(5)	171.04	157.17	147.07	149.18	149.36	143.76	146.98
2 HRW(3)	164.40	163.11	154.69	152.85	148.08	143.30	145.14
2 SRW(5)	141.19	128.97	134.12	135.95	137.33	131.18	133.38
2 SRW(6)	142.44	129.25	134.12	132.64	134.02	129.80	131.73
1 HAD Milling(7) - 1 HAD mouture(7)	165.93	158.73	174.17	171.96	183.72	154.33	167.92
1 SW(2)	153.71	161.12	149.91	148.08	143.30	133.01	137.06
1 WC(2)	154.57	161.21	149.91	148.08	143.30	133.01	137.06
Oats - Avoine							
2 heavy(7) - 2 lourde (7)	137.79	105.64	103.75	124.50	123.84	113.47	119.31
Barley - Orge							
2 feed(1) - 2 fourragère(1)	108.24	88.53	97.37	119.42	123.09	118.04	120.34
2 feed(3) - 2 fourragère(3)	133.31	116.62	116.20	131.82	111.15	103.80	107.48
3 or better, malting (q.t. 65% P1.)(7)- 3 ou mieux, qualité brassicole (7)	137.56	114.52	116.66	139.63	146.98	112.53	131.36
Rye - Seigle							
2 Rye(7) - 2 Seigle(7)	149.53	119.08	119.17	146.83	143.55	133.67	139.37
Corn - Maïs							
2 yellow(4) - 2 jaune(4)	102.98	102.19	127.95	129.05	123.41	116.93	120.73
2 " (7) " (7)	99.60	103.34	127.96	136.21	136.31	121.63	131.49
2 " (4) " (4)	105.21	109.90	131.88	137.79	138.28	124.80	133.06
2 " (6) " (6)	113.94	116.00	140.94	146.45	147.14	131.00	141.33
2 white(4) - 2 blanc (4)	106.13	120.47	149.60	177.16	192.90	163.38	179.52
Soybeans - Soya							
1 yellow(8) - 1 jaune(8)	226.99	210.30	235.90	282.56	266.76	223.77	244.72
1 " (4) - 1 jaune(4)	229.56	213.64	239.20	288.43	272.18	234.24	253.53
2 " (5) - 2 jaune(5)	244.62	223.86	249.86	295.79	273.01	234.98	252.80
2 " (6) - 2 jaune(6)	244.29	225.25	250.59	295.79	278.80	237.92	256.66
1 " (7) - 1 jaune(7)	228.52	213.17	238.84	285.87	267.04	229.83	249.12
Flaxseed - Graine de lin							
1 flaxseed(7) - 1 graine de lin(7)	287.88	216.46	219.64	283.06	261.80	244.08	251.56
Sunflowerseed - Graine de tournesol							
1 sunflowerseed(7) - 1 graine de tournesol(7)	253.16	207.39	223.25	...	...	...	...
1 sunflowerseed(1) - 1 graine de tournesol(1)	259.68	213.02	234.57	418.87	...	...	...
Sorghum - Sorgho							
2 yellow(4) - 2 jaune(4)	95.70	103.62	117.28	119.05	117.72	100.75	109.13
2 yellow(5) - 2 jaune(5)	111.72	115.93	125.22	128.97	130.29	102.73	112.21
Exchange rate(9) - Taux du change(9)	1.22	1.23	1.23	1.30	...	...	1.32

(1) Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

(2) Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

(3) Basis f.o.b. Portland. - En entrepôt f.o.b. à Portland.

(4) Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

(5) Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

(6) Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en barge à Louisiana Gulf.

(7) Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

(8) Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

(9) Bank of Canada, average noon spot rate, U.S. - La Banque du Canada, taux immédiat moyen du midi, É.-U.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - Dark Northern Spring.

HRW - Hard Red Winter.

SRW - Soft Red Winter.

HAD - Hard Amber Durum.

SW - Soft White Winter.

WC - White Club Winter.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, July 1984

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, Juillet 1984

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE - COTES DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG					
Wheat - Blé					
July - Juillet	180.00	161.40	172.91	85.30	337.84
October - Octobre	158.50	142.00	152.54	111.76	408.90
December - Décembre	154.90	141.00	149.14	40.34	118.90
March - Mars	153.90	142.00	149.21	19.80	58.88
May - Mai	...	...	...	.00	.00
Oats - Avoine					
July - Juillet	126.50	119.80	124.31	51.04	263.08
October - Octobre	124.00	111.80	119.96	88.60	431.32
December - Décembre	124.00	111.80	118.88	20.46	428.42
March - Mars	126.00	116.20	123.17	21.06	219.42
May - Mai	...	...	...	.00	.00
Barley - Orge					
Thunder Bay:					
July - Juillet	134.20	117.10	129.03	305.06	812.84
October - Octobre	134.30	115.20	127.19	581.56	2 396.94
December - Décembre	135.40	116.60	128.36	237.82	1 827.14
March - Mars	137.50	121.30	131.60	77.90	534.92
May - Mai	138.50	124.30	133.51	9.12	124.72
Alberta:					
September - Septembre	128.00	120.10	123.14	.00	.00
November - Novembre	135.00	113.00	122.95	.04	.17
February - Février	130.00	120.00	124.98	.00	.70
April - Avril	...	...	...	...	...
June - Juin	...	...	...	...	...
Rye - Seigle					
July - Juillet	140.50	128.50	133.41	12.24	22.66
October - Octobre	148.00	132.00	139.17	168.96	1 026.36
December - Décembre	152.50	136.50	144.00	28.32	118.30
March - Mars	158.90	145.00	151.69	.00	.00
May - Mai	...	...	...	.00	.00
Flaxseed - Graine de lin					
July - Juillet	363.00	314.80	339.06	23.56	54.60
October - Octobre	372.00	327.10	349.98	191.52	937.48
December - Décembre	377.00	333.20	356.73	98.68	1 031.12
March - Mars	388.60	349.00	369.89	8.34	25.70
May - Mai	394.00	356.00	374.94	.32	2.68
Rapeseed - Canola - Graine de colza					
September - Septembre	419.70	383.20	401.45	202.42	1 151.94
November - Novembre	410.70	378.10	392.16	466.04	2 849.00
January - Janvier	415.70	386.30	399.13	201.58	1 189.76
March - Mars	422.50	395.20	406.78	26.32	362.82
June - Juin	436.50	408.00	420.84	2.32	11.80

MINNEAPOLIS GRAIN EXCHANGE

Wheat - Blé

July - Juillet	150.83	145.60	148.33	609.03	1 219.94
September - Septembre	147.80	144.04	145.69	2 633.78	10 449.66
December - Décembre	149.73	145.69	147.48	965.28	4 800.36
March - Mars	150.28	146.79	148.42	84.07	1 469.10
May - Mai	151.11	147.71	149.09	1.36	25.58

(1) American prices quoted in \$U.S.

(1) Prix des E.-U. cotés aux \$E.-U.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, July 1984 - Concluded

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, Juillet 1984 - fin

	Monthly high Maximum du mois	Monthly low Minimum du mois	Average Moyenne	Total monthly volume Volume mensuel total	Total monthly open interest Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne dollars par tonne métrique			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
CHICAGO BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
July - Juillet	128.14	123.64	126.00	2 568.88	4 800.69
September - Septembre	130.35	125.57	127.71	16 288.37	57 337.99
December - Décembre	135.86	131.45	133.48	14 219.85	50 198.67
March - Mars	139.44	135.03	137.12	2 250.32	16 180.46
May - Mai	140.27	135.95	138.16	276.65	2 320.13
Oats - Avoine					
July - Juillet	122.23	117.69	120.47	121.91	404.21
September - Septembre	117.69	110.07	114.30	497.21	3 727.07
December - Décembre	119.15	112.01	115.76	333.27	2 722.86
March - Mars	119.96	114.28	117.33	37.09	586.81
Corn - Maïs					
July - Juillet	140.45	134.93	137.94	13 718.27	26 455.68
October - Octobre	128.14	112.59	121.06	38 153.41	121 034.13
December - Décembre	122.73	108.75	113.77	64 720.85	167 614.93
March - Mars	126.57	112.20	117.51	5 110.96	36 346.12
May - Mai	128.54	114.56	120.02	1 217.60	6 665.52
Soybeans - Graine de soya					
July - Juillet	267.03	240.12	253.18	7 346.84	7 164.63
August - Août	267.49	223.22	244.35	46 573.02	63 660.03
September - Septembre	261.62	223.95	238.93	11 053.60	25 544.79
November - Novembre	258.31	222.94	234.63	75 038.71	81 026.27
January - Janvier	262.72	227.72	239.23	2 968.54	15 871.56
March - Mars	267.13	232.96	244.23	1 026.84	8 447.84
May - Mai	270.80	236.63	247.97	299.92	2 752.17
	dollars per ton - dollars par tonne			tons - '000 - tonnes	
Soybean meal - Tourteaux de soya					
July - Juillet	170.00	163.50	167.37	.00	.00
August - Août	173.40	150.20	164.92	.00	.00
September - Septembre	175.90	153.50	167.37	.00	.00
October - Octobre	176.50	155.60	167.75	.00	.00
December - Décembre	182.10	160.00	171.73	.00	.00
January - Janvier	184.50	162.50	174.11	.00	.00
March - Mars	187.70	166.30	176.84	.00	.00
May - Mai	191.00	169.90	179.67	.00	.00
	dollars per cwt. - dollars per cwt			pounds - '000 - livres	
Soybean oil - Huile de soya					
July - Juillet	31.95	28.48	30.07	.00	.00
August - Août	29.77	26.60	28.02	.00	.00
September - Septembre	28.57	25.15	26.79	.00	.00
October - Octobre	27.25	23.90	25.40	.00	.00
December - Décembre	26.17	23.08	24.23	.00	.00
January - Janvier	26.18	23.10	24.22	.00	.00
March - Mars	26.40	23.20	24.32	.00	.00
May - Mai	26.55	23.26	24.43	.00	.00
	dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique			metric tonnes - '000 - tonnes métrique	
KANSAS CITY BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
July - Juillet	133.38	131.08	132.10	865.05	1 840.72
September - Septembre	135.86	131.27	132.93	9 166.61	35 451.38
December - Décembre	139.63	135.03	136.42	3 833.17	21 288.00
March - Mars	142.66	136.69	138.46	445.11	3 319.34
May - Mai	143.85	137.42	139.22	32.52	235.96

(1) American prices quoted in \$U.S.

(1) Prix des E.-U., cotés aux \$E.-U.

TABLE 23. Supply and Disposition of Oil and Meal from Canola-Rapeseed and Soybeans

TABLEAU 23. Bilan d'huile et des tourteaux de graine de colza et de soya

	Canola-Rapeseed Oil			Canola-Rapeseed Meal		
	Huile de graine de colza			Tourteaux de graine de colza		
	Average	Crop year	August-July	Average	Crop year	August-July
	Moyenne	Campagne agricole	août-juillet	Moyenne	Campagne agricole	août-juillet
	1977-78 1981-82	1982-83	1983-84	1977-78 1981-82	1982-83	1983-84
	tonne					
Beginning stocks(1) - Stocks d'ouverture(1)	17 691	13 319	20 640	14 069	11 522	26 494
Production	344 101	366 181	456 441	483 926	521 712	688 058
Supply - Total - Ressources	361 792	379 500	477 081	497 995	533 234	714 552
Exports - Exportations	139 340	116 632	175 000(3)	173 727	114 468 ^r	306 000(3)
Ending stocks(1) - Stocks de fermeture(1)	18 515	20 640	10 650	14 084	26 494	7 250
Domestic Disappearance(2) - Disparition intérieure(2)	203 937	242 228	291 431	310 184	392 272 ^r	401 302
Disposition - Total - Utilisations	361 792	379 500	477 081	497 995	533 234	714 552
	Soybean oil			Soybean meal		
	Huile de soya			Tourteaux de soya		
	Average	Crop year	August-May(4)	Average	Crop year	August-May(4)
	Moyenne	Campagne agricole	août-mai(4)	Moyenne	Campagne agricole	août-mai(4)
	1977-78 1981-82	1982-83	1983-84	1977-78 1981-82	1982-83	1983-84
	tonne					
Beginning stocks(1) - Stocks d'ouverture(1)	7 506	13 145	12 126	16 529	14 399	14 480
Production	146 581	179 316	140 907	674 148	832 574	624 233
Imports - Importations	18 894	4 773	4 122	414 156	393 474	380 336
Supply - Total - Ressources	172 981	197 234	157 155	1 104 833	1 240 447	1 019 049
Exports - Exportations	9 638	25 079	11 580	50 475	19 228	12 187
Ending stocks(1) - Stocks de fermeture(1)	9 063	12 126	4 588	13 125	14 480	12 287
Domestic Disappearance(2) - Disparition intérieure(2)	154 290	167 029	140 987	1 041 233	1 206 739	994 575
Disposition - Total - Utilisations	172 981	197 234	157 155	1 104 833	1 240 447	1 019 049

(1) Stocks held at crushing plants only.

(1) Stocks aux moulins de broyage seulement.

(2) May include quantities in transit or in export position.

(2) Il peut comprendre quelques quantités en transit et aux emplacements d'exportation.

(3) Partially estimated.

(3) Estimation en partie.

(4) As of October 1983, soybean crushing statistics are released three months after the reference month.

(4) Depuis octobre 1983, les statistiques sur le volume de soya triture paraissent trois mois après le mois de référence.

TABLE 24. Summary of Canadian Grain Exports to the U.S.S.R. Since 1970

TABLERAU 24. Sommaire des exportations canadiennes des céréales à U.R.S.S. depuis 1970

Crop year	Wheat (excluding durum)(1) Blé (sauf blé dur)(1)			Durum Wheat(1) Blé dur(1)		
	U.S.S.R.	Total Canadian exports	U.S.S.R. as percentage of total	U.S.S.R.	Total	U.S.S.R. as percentage of total
Campagne agricole	U.R.S.S.	Totales exportations canadiennes	U.R.S.S. en pourcentage de total	U.R.S.S.	Total	U.R.S.S. en pourcentage de total
	'000 tonne		%	'000 tonne		%
1970-71	298.5	10 492.3	2.8	30.4	1 353.6	2.2
1971-72	2 483.5	11 933.0	20.8	498.2	1 777.0	28.0
1972-73	4 025.0	14 019.2	28.7	415.6	1 673.4	24.8
1973-74	912.5	10 141.6	9.0	66.2	1 303.9	5.1
1974-75	351.5	9 295.7	3.8	--	1 483.7	--
1975-76	2 398.3	10 640.1	22.5	838.1	1 696.2	49.4
1976-77	621.5	11 714.7	5.3	448.7	1 721.7	26.1
1977-78	1 751.5	14 026.3	12.5	396.3	2 014.2	19.7
1978-79	1 206.7	11 696.2	10.3	222.1	1 388.7	16.0
1979-80	2 325.5	13 885.9	16.8	253.8	2 002.5	12.7
1980-81	3 723.8	14 141.0	26.3	499.6	2 119.5	23.6
1981-82	4 159.5	16 081.9	25.9	859.6	2 364.9	36.4
1982-83 ⁽²⁾	5 755.6	18 644.7	30.8	1 203.8	2 722.8	44.2
1983-84(2)	6 206.1	19 190.6	32.3	554.8	2 574.7	21.6
	Barley(1) Orge(1)			All Grains(3) Toutes céréales(3)		
	'000 tonne		%	'000 tonne		%
1970-71	--	3 910.3	--	328.9	17 810.7	1.8
1971-72	478.5	5 019.9	9.5	3 460.2	20 846.7	16.6
1972-73	576.5	3 597.9	16.0	5 017.1	21 377.8	23.5
1973-74	147.3	2 775.5	5.3	1 126.0	15 666.5	7.2
1974-75	--	3 013.1	--	351.5	14 810.6	2.4
1975-76	1 175.0	4 325.6	27.1	4 837.6	18 374.8	26.3
1976-77	121.5	3 782.8	3.2	1 213.7	19 460.0	6.2
1977-78	165.6	3 539.6	4.6	2 523.0	21 604.7	11.7
1978-79	125.8	3 800.0	3.3	1 592.8	19 675.1	8.1
1979-80	872.2	4 085.8	21.0	3 826.2	23 185.6	16.5
1980-81	1 573.0	3 521.3	44.7	6 864.6	23 404.9	29.3
1981-82	2 779.8	6 002.4	46.3	9 074.6	28 080.9	32.3
1982-83 ⁽²⁾	1 526.1	5 648.2	27.0	8 644.3	27 022.6	32.0
1983-84(2)	472.1	5 536.4	8.5	7 233.2	30 671.6	23.6

(1) Includes products in grain equivalents. - (1) Y compris les produits en équivalent des grains.

(2) August - July. - (2) Période août - juillet.

(3) Wheat, durum, oats, barley, rye, flaxseed, canola-rapeseed, corn, soybeans, wheat flour and malt in grain equivalents. -

(3) Blé, blé dur, avoine, orge, seigle, graine de lin et graine de colza, maïs, soya, farine de blé et malt, en équivalent des grains.

FARM PRICE AND VALUE - PRIX ET VALEUR À LA FERME

TABLE 25. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1978-79 to 1982-83

TABLEAU 25. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1978-79 à 1982-83

Province and crop Province et culture	1978-79	1979-80	1980-81	1981-82	1982-83
	dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique				
CANADA					
Winter wheat - Blé d'hiver	144.00	154.00	172.10	164.76	142.26
Spring wheat(1) - Blé de printemps(1)	139.00	176.00	202.32	185.52	169.45
Durum wheat - Blé dur	...	191.00	225.69	183.25	170.00
All wheat (including Durum) - Tout blé (blé dur inclus)	139.00	176.00	203.29	184.39	168.95
Oats - Avoine	73.00	98.00	125.87	111.81	89.31
Barley - Orge	80.00	107.00	140.83	120.91	97.06
Fall rye - Seigle d'automne	103.00	146.00	..	..	..
Spring rye - Seigle de printemps	104.00	149.00	..	..	..
All rye - Tout seigle	103.00	146.00	..	142.97	86.87
Flaxseed - Graine de lin	275.00	289.00	329.61	316.88	246.23
Canola-Rapeseed - Graine de colza	280.00	271.00	281.26	279.17	271.59
Corn for grain - Maïs-grain	111.00	120.00	152.49	119.38	116.95
Soybeans - Soya	281.00	262.00	313.00	264.00	250.00
Mustard seed - Graine de moutarde	227.00	208.00	258.69	343.31	268.65
Sunflower seed - Graine de tournesol	243.00	241.00	224.76	228.01	198.22
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard					
Wheat - Blé	97.00	128.00	175.00	172.00	142.00
Oats - Avoine	78.00	104.00	145.00	138.00	112.00
Barley - Orge	76.00	110.00	154.00	147.00	118.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	54.00	91.00	150.00	137.00	115.00
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse					
Wheat - Blé	117.00	143.00	184.00	190.00	161.00
Oats - Avoine	101.00	104.00	160.00	162.00	147.00
Barley - Orge	96.00	109.00	167.00	168.00	143.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	85.00	91.00	164.00	160.00	135.00
New Brunswick - Nouveau-Brunswick					
Wheat - Blé	105.00	140.00	159.00	189.00	148.00
Oats - Avoine	96.00	104.00	144.00	147.00	133.00
Barley - Orge	96.00	110.00	138.00	147.00	127.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	81.00	93.00	141.00	140.00	122.00
Québec					
Wheat - Blé	119.00	155.00	172.00	165.00	139.00
Oats - Avoine	102.00	123.00	160.00	152.00	130.00
Barley - Orge	99.00	124.00	167.00	153.00	128.00
Rye - Seigle	94.00	..	..	-	-
Corn for grain - Maïs-grain	120.00	133.00	163.00	147.00	144.00
Mixed grains - Céréales mélangées(2)	...	119.00	167.00	144.00	122.00
Ontario					
Winter wheat - Blé d'hiver	147.00	148.00	164.30	157.00	130.00
Spring wheat - Blé de printemps	103.00	125.00	156.00	143.00	127.00
All wheat - Tout blé	145.00	147.00	164.03	156.54	129.81
Oats - Avoine	95.00	109.00	141.00	134.00	117.00
Barley - Orge	86.00	107.00	136.00	122.00	110.00
Rye - Seigle	90.00	128.00	160.00	140.00	119.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	81.00	97.00	122.00	125.00	110.00
Corn for grain - Maïs-grain	110.00	119.00	152.00	115.00	112.00
Soybeans - Soya	281.00	262.00	313.00	264.00	230.00

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 25. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1978-79 to 1982-83 - Concluded

TABLÉAU 25. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1978-79 à 1982-83 - fin

Province and crop	1978-79	1979-80	1980-81	1981-82	1982-83
Province et culture					
dollar per metric tonne - dollars par tonne métrique					
Manitoba					
Spring wheat - Blé de printemps	133.00	169.00	202.00	175.00	165.00
Durum wheat - Blé dur	134.00	182.00	222.00	165.00	158.00
All wheat - Tout blé	133.00	170.00	202.80	174.41	164.66
Oats - Avoine	67.00	89.00	119.00	105.00	81.00
Barley - Orge	78.00	103.00	137.00	119.00	91.00
Fall rye - Seigle d'automne	102.00	145.00	172.00	140.00	87.00
Spring rye - Seigle de printemps	102.00	145.00	172.00	140.00	87.00
All rye - Tout seigle	102.00	145.00	172.00	140.00	87.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	83.00	105.00	130.00	115.00	...
Flaxseed - Graine de lin	268.00	280.00	320.00	322.00	244.00
Canola-Rapeseed - Graine de colza	280.00	267.00	280.00	275.00	259.00
Corn for grain - Maïs-grain	110.00	124.00	134.00	107.00	105.00
Mustard seed - Graine de moutarde	245.00	220.00	325.00	383.00	241.00
Sunflower seed - Graine de tournesol	243.00	243.00	227.00	227.00	198.00
Saskatchewan					
Spring wheat - Blé de printemps	143.00	177.00	207.00	189.00	172.00
Durum wheat - Blé dur	136.00	191.00	226.00	184.00	171.00
All wheat - Tout blé	142.00	179.00	209.77	188.20	171.84
Oats - Avoine	67.00	90.00	119.00	107.00	87.00
Barley - Orge	83.00	112.00	147.00	132.00	108.00
Fall rye - Seigle d'automne	108.00	151.00	178.00	145.00	86.00
Spring rye - Seigle de printemps	108.00	151.00	178.00	145.00	86.00
All rye - Tout seigle	108.00	151.00	178.00	145.00	86.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	83.00	110.00	140.00	131.00	...
Canola-Flaxseed - Graine de lin	283.00	301.00	343.00	312.00	251.00
Rapeseed - Graine de colza	282.00	268.00	282.00	284.00	270.00
Mustard seed - Graine de moutarde	214.00	204.00	245.00	335.00	264.50
Sunflower seed - Graine de tournesol	220.00	198.00	176.00	253.00	201.00
Alberta					
Winter wheat - Blé d'hiver	141.00	176.00	203.50	182.50	164.00
Spring wheat - Blé de printemps	134.00	178.00	195.00	185.00	167.00
Durum wheat - Blé dur	132.00	193.00	225.00	187.00	169.00
All wheat - Tout blé	135.00	179.00	196.90	185.03	167.03
Oats - Avoine	66.00	92.00	116.00	103.00	76.00
Barley - Orge	79.00	106.00	139.00	115.00	90.00
Fall rye - Seigle d'automne	100.00	148.00	178.00	143.00	86.00
Spring rye - Seigle de printemps	100.00	148.00	178.00	143.00	86.00
All rye - Tout seigle	100.00	148.00	178.00	143.00	86.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	79.00	104.00	130.00	116.00	...
Flaxseed - Graine de lin	287.00	298.00	328.00	306.00	244.00
Canola-Rapeseed - Graine de colza	279.00	275.00	281.00	276.00	278.00
Mustard seed - Graine de moutarde	232.00	209.00	242.50	331.00	286.00
Corn for grain - Maïs-grain	..	150.00	178.00	165.00	144.00
British Columbia - Colombie-Britannique					
Wheat - Blé	129.00	170.00	200.00	156.00	152.00
Oats - Avoine	77.00	85.00	108.00	88.00	86.00
Barley - Orge	76.00	101.00	133.00	107.00	99.00
Fall rye - Seigle d'automne	91.00	140.00	165.00	140.00	85.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	90.00	105.00	135.00	131.00	...
Canola-Rapeseed - Graine de colza	277.00	273.00	280.00	280.00	277.00

(1) May include relatively small quantities of winter wheat in all provinces, other than Ontario and Alberta; excludes Durum wheat.

(2) Comprend de relativement petites quantités de blé d'hiver dans toutes les provinces sauf l'Ontario et l'Alberta; ne comprend pas le blé dur.

(3) Based on standard conversion of 45 pounds per bushel.

(4) Basées sur le taux de conversion de 45 livres par boisseau.

TABLE 26. Conversion Factors for Canadian Agricultural Products

TABLEAU 26. Facteurs de conversion des produits agricoles canadiens

Commodity	Weight and yield
Commodité	Poids et rendement
	bushels per metric tonne
	boisseaux par tonne métrique
Grain(1) - Céréales(1):	
Wheat - Blé	36.743711
Oats - Avoine	64.841840
Barley - Orge	45.929637
Rye - seigle	39.368261
Flaxseed - Graine de lin	39.368261
Canola-Rapeseed - Graine de colza	44.092451
Corn - Maïs	39.368261
Soybeans - Soya	36.743711
Sunflowerseed - Graine de tournesol	73.487422
Mustard Seed - Graine de moutarde	44.092451
Peas - Pois	36.743711
Buckwheat - Sarrasin	45.929637
	tonnes
One tonne of processed product equivalent to weight of raw material(1) - Une tonne métrique du produit traité est équivalent au poids de matière primaire(1):	
Wheat Flour - Farine de blé	1.360544
Oatmeal and Rolled Oats - Farine et flocons d'avoine	1.956947
Barley Malt - Orge de maltage	1.219500
Rye Flour - Farine de seigle	1.287001
Flaxseed Oil - Huile de lin	2.865330
Flaxseed Meal - Farine de lin	1.628664
Canola-Rapeseed Oil - Huile de colza	2.444988
Canola-Rapeseed Meal - Farine de colza	1.742160
Corn Flour and Meal - Farine et semoule de maïs	1.112347
Soybean Oil - Huile de soya	5.882347
Soybean Meal - Farine de soya	1.275510
Sunflower Oil - Huile de tournesol	2.398082
Sunflower Meal - Farine de tournesol	2.785515
Buckwheat Flour - Farine de sarrasin	1.457726
	per cent
	pourcentage

Extraction rates - Les moyennes - proportionnelles d'extraction:

Wheat Flour - Farine de blé	73.5
Oatmeal and Rolled Oats - Farine et flocons d'avoine	51.1
Barley Malt - Orge de maltage	75.0
Rye Flour - Farine de seigle	77.7
Flaxseed Oil - Huile de lin	34.9
Flaxseed Meal - Farine de lin	61.4
Canola-Rapeseed Oil - Huile de colza	41.9
Canola-Rapeseed Meal - Farine de colza	57.4
Corn Flour and Meal - Farine et semoule de maïs	89.9
Soybean Oil - Huile de soya	17.1
Soybean Meal - Farine de soya	78.4
Sunflower Oil - Huile de tournesol	41.7
Sunflower Meal - Farine de tournesol	35.7
Buckwheat Flour - Farine de sarrasin	68.6

(1) The above conversion factors are based on a five-year average of extraction rates during the crop years 1975-76 to 1979-80.

(1) Les facteurs de conversion ont été établis d'après une moyenne quinquennale des taux d'extraction des campagnes agricoles 1975-76 à 1979-80.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010678397